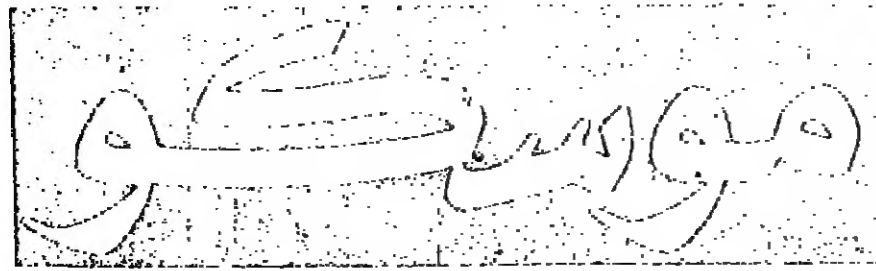


نتائج الدورة الثلاثين  
لمجلس التعاون  
الاقتصادي

(ص ٢٠٦)

من موسكو بالبريد الجوي

# انباء



جريدة أسبوعية  
تصدر منذ ٥ نيسان عام ١٩٦٩  
المعد ٢٩ (٢٨١)  
السبت ١٧ يوليو (٢٠١)  
١٩٧٦



اتفاقيات هلسنكي  
كيف تنفذ ؟

(ص ٧)

بيان اللجنة السوفيتية  
للتفاهم الاسيوي  
الاقيسي حول الاحداث  
في لبنان

(ص ٦)

تطوير المنطقة ذات  
التربة غير السوداء في  
روسيا الاتحادية

(ص ١٠)

التعاون الاقتصادي  
شرط حتمي للانفراج

(ص ١١)

«اليدان» قصة للكاتب  
السوفيتي الكبير  
ليكو لايفغونوف

(ص ١٢)

ليودميلا باشكو وستير في كادافسيف لنانان من مسرح الاوبرا والباله الذي يعمل اسم ليليتشكو في كيبيل ، والمعروف ان  
فرقة هذا المسرح لعبت خلالها الآن في موسكو .



موسكو

لوكسمبورغ

مدريد

خط جوي عالمي جديد  
تدشنه مؤسسة ايروفلوت  
في ١٦ يوليو ١٩٧٦

واسبانيا هي الدولة (٧٤) التي ترتبط بخط جوي مباشر  
مع الاتحاد السوفيتي .  
وتقطع طائرة تو-١٥٤ المرمية المسافة الواقعة بين  
موسكو ومدريد والتي تبلغ ٢٨٠٠ كيلومتر في خمس ساعات  
وعشر دقائق فقط .  
وباستطاعتكم ان تتوقفوا في موسكو ، وان تتابعوا  
سفركم منها الى اية نقطة في العالم .  
هاكم مواعيد السفر على الخط الجديد حسب التوقيت  
المحلي في كل بلد :

سو - ٢٩٧ تو - ١٥٤ الجمعة	المطار	سو - ٢٩٨ تو - ١٥٤ السبت
١٤٠٢٥ الايلاخ ١٥٠٤٠ الايلاخ ١٦٠٤٥ الايلاخ ١٨٠٥٠ الايلاخ	موسكو لوكسمبورغ مدريد	١٧٠٠٥ الايلاخ ١٢٠٠٠ الايلاخ ١٠٠٥٥ الايلاخ ١٨٠٥٥ الايلاخ
الجمعة	المطار	السبت

لندوكم للسفر على هذا الخط !

АЭРОФЛОТ  
Soviet Airlines



انباء موسكو

يكون في موسكو  
مجلس بشري

جست الحروف في طيلة  
هايكرا ديفولوس  
طبعة بستان جريلا  
هالستيد  
طبع ١٩٧٦/٧  
الطبعة ١٩٧٦

الادارة : موسكو  
٢/١٦ شارع فودكي  
لنبرن ١  
٢٢٥ - ٥٥ - ٥٥  
لنبرن ١  
Moscow "Moscow News"  
ل حالة كل اي مواد من جريدتها  
يرجى الاشارة الى المصدر



جواب : عندما انتصرت ثورة أكتوبر  
اشتركية لى روسيا ، اقامت الرجعية  
ليبية حرب التمخيل ضدها ، وكانت  
بذلك الجمهورية السوفيتية خلال  
بين او ثلاثة اشهر ، واعلن هتلر  
ب هل الاتحاد السوفيتى ، وكان  
سل ان يقترب من الازوال خلال  
يبيع معدودات ، ان تنهزات

رقم	اسم العملة	مقابلتها بالريال	مئة فرن (كوريا الديمقراطية)
١٠٠	دولار استرالي واحد	٢٠٠	٧١,٩٣
١٠٠	مئة فلين نمساوي	٤,١٢	٣٠,٥٠
١٠٠	مئة ليك الباني	١٨,٠٠	٢٠,٥٢
١٠٠	مئة دينار جزائري	١٨,٢٣	٢١,٥٨
١٠٠	مئة جنيه انجليزي واحد	١٠,٢٣	١,١٢
١٠٠	مئة بيسو أرجنتينية	٢,٢٣	١٧,٧٨
١٠٠	مئة اللان الفاني	١,٦٦	٥,٥٤
١٠٠	مئة لراك بلجيكي	١,٩٢	٢٢,٥٠
١٠٠	مئة كيات بومبي	١١,٠٨	٦,٤٣
١٠٠	مئة ليلا بلغارية	٧,٦٩	٦,٧٨
١٠٠	مئة لوريشت مصري	١,٧٧	١٢,٦٨
١٠٠	مئة غاني واحد	٢,٦٥	٧,٥٤
١٠٠	مئة سيل فيني	٣,٦٥	٢٢,٥٠
١٠٠	مئة مارك (ألمانيا الديمقراطية)	٤,٥٠	٦,٩٨
١٠٠	مئة مارك (ألمانيا الغربية)	٢٠,٢٥	١٥,٠٠
١٠٠	مئة كركدين هولندي	٢٧,٦٨	٣٠,٦٠
١٠٠	مئة دراخم يوناني	٢٠,٠٣	٣٠,١٣
١٠٠	مئة كرون دانماركي	١٢,٢٢	٧٥,٦٠
١٠٠	مئة جنيه مصري واحد	٢,٠٨	١١,٩٧
١٠٠	مئة روبية هندي	٨,٥٠	٢,١٤
١٠٠	مئة لراك رومانية	١,٨٠	١,٧٦
١٠٠	مئة دينار يوغوسلافي واحد	٢,٠٤	٤,٧٣
١٠٠	مئة ريال إيراني	١,٥٣	٢٠,٩٦
١٠٠	مئة كرون أيسلندي	٢,٥٤	١٩,٦٣
١٠٠	مئة بيسيتا أسبانية	١,٥٤	١٦,٠٠
١٠٠	مئة ليرة إيطالية	٢,٨٩	١٦,٥٤
١٠٠	مئة (اليمن الديمقراطية)	٢,١٦	١٧,٠٥
١٠٠	مئة ريال (الجمهورية العربية السورية)	٢٥,٣٥	٣٠,٥٥
١٠٠	مئة دولار كندي	٧٨,١٣	٣٠,٠٨
١٠٠	مئة (جمهورية الصين الشعبية)	٤٥,٠٣	٣٦,٠٠
١٠٠	مئة ليرة آيسلندي	٤٥,٠٣	٤,٢٧
١٠٠	مئة ليرة آيسلندي	٤٥,٠٣	٢,٥٢

[illegible]

ولمن في اوج حاسنا للاسهام في  
تعزيز مكانة جمهوريةنا  
في كنا تطلع وبخلف شبيه الى  
السبل التي تتبع لنا امكانية  
تحسينا المالي والموارد لعمدة  
نا التي كانت تعيش في ما قبل  
ثورة الرابع عشر من تموز المجيدة  
اضطراب متعدد الجوانب فصل  
سبع المجالات الاقتصادية منها  
السياسة والتمويل ، كانت معظم  
مؤسسات والقنوات الخاصة تنبع  
اروسين من ابناء الاسر الثنية  
تصر حاليا على جامعات ومعاد  
ل العربية والتي كانت يدرعها  
في مزاينة الدولة للقطاعات  
من اهل من هذه البلدان كانت  
في معظم الغريبين ابلقاء والمثل  
ها تقليدا للسياسة الكاسية على  
يحيى حيرة الدول العلمية والبناء  
حالة الانتظار الدائم للكوادر  
والعلماء والتي في تطور البلاد  
ان حكومة الثورة سمت الى تدارك  
في المؤسسات باصدار القوانين  
ولسياسات الخاصة بمسودة ذوى  
مادات العلمية وفولرت سبل المودة  
الوطن

لثورة الرابع عشر من تموز  
مات لنا واول مرة امكانية  
إسداء في الاتحاد السوفيتي وبالي  
الامم المتحدة ابراهيم بريجات متوالية  
في مئات الطلبة وجرهين المصان  
كليات عددا في الرائق للثقافة  
متاح العلم ولتصرف على خصائص  
الاشتراكية السكية الشعبية  
في جيمه ، وعليه فان حصيلة  
في تلك المنظمات الثقافية هي  
مدرسة العربية والاتحاد السوفيتي  
بلدان الاشتراكية و هي تخرج  
الاول بها يتربى من ١٥٠٠٠  
خاصة في جيش للفرع العلمية  
اشراكية

ان ارضا عن ثقافتها ان استطاع  
ثم لم يقتض الوفاء ودراسه  
مؤسسات عالية ذات رضى

هذه هي السليقة مرآة الفساد، يورثها الفاسد، وهي علمدار استغفل البحث العلمي التابع لأكاديمية علوم الاتحاد السوفيتي  
يشق عباب الجدار عنه من المفكرات العامة بهذا المختبر الذي يرآب حالة المحيط والجم والنواجر التولية

الاجتهاد التي تتجارب من متقلبات  
الامر ، ولذا يجنبها من عتاة الدولة  
السوفسطية بفكر الشعب .  
وقد رست الدولة اجراءات  
مطلوبة لتلبية هذه المطالبات  
واسمح لنا ان نعرض اهم اموال كبيرة  
وتلبي الصناعة العقلية في الجمهورية  
ونلق هذه الاموال قبل كل شيء ،  
اعادة بناء وتجهيز المؤسسات لتكنيكية  
والدخول اساليب المكننة والاختصة  
والاعمال يسيرى وهذه مؤسسات  
جديدة في ان ادمع من تشييد السكان  
ومؤسسات الاطفال كما قبل  
والدراسة مثل لادى الالام ودر  
الحضارة ، الامر الذي يمكن من  
الاستغناء من تزويد البعثات الجديدة  
بما تحتاج اليه من الكادر .  
وكذا عرفت الدولة اهتماما الى  
العملية الصحية البلدية التي تزداد  
حجم انتاجها في اللغة الفنية المادية  
يقدر ٨٠ % .  
والدولة مسالة تطوير الصناعة التي  
تنتج الكمالات الغالية من اهم النش  
التي يصبها الدولة ، ورست اجراءات  
تشجيعية حابة السكان الى العمل والطيب  
وعملات الصناعة والفكر ، وعصرها  
ومؤسسات الغائشة العصرية ، والنسك  
ولقاء الاطفال والجمية .  
وتستفيد وتتسوز الروابط  
الاقتصادية بين المستثمرين والتجارة  
ويستلزم من لود اذك انتاج البضائع  
وازيادها كما لا يكون في اي صهي  
الاطفال لاطفي من البضائع يبينها  
يماضي بطنها الاخر من لونها .  
واعرب الصواب من اللغة بل  
توازي في الجمهورية كل الفروع  
لتحقيق النضال التي وسبقتها الدولة  
نجاح ، وما يؤك ذلك انتاج الدولة  
في ابعث الاموال من السنة المالية  
لقد جعلت الصناعة شاع الاكثر اذنة  
من حيث حجم المنتجات المطلوبة  
واتجاهية العمل قبل البعز ، وانج  
من البضائع الاستهلاكية فوق ما تفض  
عليه اللغة يبينها ليل فيست بناء  
الاديين من الولايات .

صل الى موسكو يوم ١٣ يوليو عباس هويدا رئيس وزراء ايران قيظا لفي  
حكومة السوفييتية وهو في طريق عودته الى الوطن من جمهورية منغوليا  
شعبية . وكان في استقباله في المطار اينغائي ارخيوف نائب رئيس مجلس  
وزراء الاتحاد السوفييتي وفنصيات رسمية اخرى

[illegible]







تثير الحزب لبنان قلقا عميقا في اوساط الرأى العام السوفيتي .

فقدت ما يزيد من عام واحد وعده البلاد تعيش في ظروف الاستعصامات المسلحة التي شنتها الرجعية الداخلية المعتمدة على اوساط ليمبريالية اجنبية ، وتعرضت لهربات الرجعية المستعرة قوى لبنان القومية والوطنية وتشكيلات حركة المقاومة الفلسطينية الرابطة في اراضي هذا البلد وكذلك سكان بيروت وغيرها من المدن الاخرى المضطهدة ، ورغم استناد القوى القومية والوطنية اللبنانية وحركة المقاومة الفلسطينية للاجماع حول مائدة محادثات بلوغ تسوية سياسية لازمة باشتراك جميع الاطراف المتفرقة فيها ، تصر الرجعية

مسكرو الاثنيين الفلسطينيين "بجر البشاة" والـ "زعر" وغيرهما من الرأى من قبل مفعية تشكيلات المسيحيين البينيين ، قتل وجرح آلاف السكان السالمين ، وكثير الجرائم التي ترتكبها الرجعية ضد المواطنين اللبنانيين السالمين وفقد الشعب الفلسطيني العذب الشعوب بالاستياد في اوساط الرأى العام الديمقراطي المحب للسلم .

وتدعو اللجنة السوفيتية للتضامن الاسوي الاقربى باسم اوساط الرأى العام السوفيتي الواسعة كاتبة الاطراف المتخائرة لوقف اطلاق النار ورافقة النداء على اللور . ويعتقد السوفيتيون بأنه يمكن بل يجب ان يسوي اللبنانيون انفسهم

وأخذ مجلس (سيف) يمين الانتخاب حانة البلدان  
أهمية الى الزعيم من القراء حين انشأ سنة  
١٩١٩ صندوق المنح الدراسية للمساعدة على  
إعداد الكوادر الوطنية في المعاهد العليا لبلدان  
مجلس حسب الاختصاصات الاكثر أهمية لتنمية  
الاقتصاد في الدول النامية والعلم والتكنيك . وقد  
في المعاهد العليا أكثر من ٧٠٠ طالب . وهذا  
ال جديد للتعاون الى جانب أعداد الكوادر الذي  
درسه بلدان مجلس (سيف) على أساس ثنائي  
ولا عتد رغبة البلدان الخاضعة لثروت دولة  
بين ثلث لصل صندوق المنح الدراسية هذا في  
تدريج بعد انهاء المعهد والتعليم المتوسط

**أحمد عمر الأزهري**  
رئيس منظمة الصحفيين الصوماليين

على عتريه عاما في اول مؤتمر للصحافيين العرب الأفريقيين في ابل ولانمينا ، ومن اجل ابرية الاستعمار الذي كان يحتل معظم اراضي في جنوب الأفريقيين ،

ومنذ ذلك اليوم كانت اللجنة الصوماليية للصحافيين الافريقيين الاسويي لصل بالخاص وصمت عليه قرارات ذلك المؤتمر ، وان هذه التوتير ابع للجنة الصوماليية للصحافيين احتلالا بحد من عاما في تاسيسها وطنيا التلة بان اللجنة الصوماليية للصحافيين متواصل ولاقت تأييدها بال لقصوب أكسا والفريقيا ينلس الروح التي لعزل التلة والتي تملت بيسا في الاوامر العربية، فزلق الصمب الصوماليي الى جانب ابلان والوال ولينام وكل المناطعين من اول العرية كوكينا ، لدد اصيب الاستعمار بطريبات حاسمة ودام مفكرة كان اخرها في انجولا وبرغن الانداد لوليفي في انه الصديق التي ينشد عليه هند برورة :

ولكن بالرغم من كل ذلك فان الاميرياليسين عرون هل شعوبنا لتلتق لضمنا ووددتا لكى مولا لرة يلقون منها ، لثلا زمت ولازان لالمة المتحدة الاميريكية لزم بان في الصومال كرية صوماليية وعلى وجه التحدى في بربره ، عد عسكري صوماليية وعلى وجه التحدى في بربره ،

ولكن يمكن التصد من وراء ذلك الزعم امين وه الاول الخلف عزيمتيا لى بنا وضرف ثلر الشعب الاميريكي من صبار

البرية باختلاف الكدبة القاعده الصوماليية في الصومال والثاني وهو الاسم اعطاء ميزانية خفة لائمة قاعده حرية فسد الشعوب الارريقية الاسيوية في جزيرة ديجو-جارسيسا في المحيط الهندي ،

ولقد اتضح كذب مزاعم الولايات المتحدة بوجود ما يسمى بالقاعدة العربية الصوماليية في بربره عندما فتحت جمهورية الصومال الديموقراطية ايوها لثمرات الصحفيين من جميع انحاء العالم وفي مقدمتهم صحفيين من الولايات المتحدة الاميريكية نفسها ، يتقدم مندوبون لكبر شركة للتلفزيون الاميريكي A.B.C وبعدة اخرى من مجلس الشيوخ والكونجرس ، وشخصيات اميريكية متمردة ،

ولقد قال مندوب لي بقعة التلفزيون الاميريكي ان من مسوء خط الحكومة الاميريكية واليتاجرو انهم اختاروا كلكلهم الكبرى الصومال وقال ، ان من مستغرب للغاية ان وطنيا حكومتنا خريطة وصية ورموس ... بطريقة تفريريية واستطرد قائلا ربما كانوا يتوقعون ان الصومال لن تكرر في دعوى اي من الصحفيين الى بلادها وان الصحفيين اذا طلبوا ذلك لن تقلل الحكومة الصوماليية منهم تأشيرة الدخول الى بلادها ،

كما ان بعض رجال الكونجرس وبعضى القيوخ قالوا انهم لم يشاهدوا ايسة قاعده في بربره وهم لا يجدون اي مبرر لمزامعة حكومتهم واقتراحاتها ضد الصومال الا بالازلا والزيادة لكون الكونجرس للقرار حول ابل عمول بناء قاعده ديجو-جارسيسا في المحيط الهندي ،

ان الشعب الصومال لا يعلل ملائمة بالالام الصوماليين ولا يعلل منها ، لانها علاة عدالة

قائمة في الاحترام المتبادل وعدم التدخل في الشؤون الداخلية لأي من البلدين .

والصومال كما أوضح الرئيس القائد اللواء محمد سياد بري للقود رئيس الولايات المتحدة لرلى لرة اائمة الزواعد العسكرية وشعبيا من اساسها وطالب كل الدول بان قصى التواضع العسكرية الاجنبية القائمة في بلادها ، وان اي بلد يقبل اائمة قاعده في بلاده لن يكون بلدا حرا ، اما الاتحاد الصوماليي فلم يطلب منا اائمة اي من هذا القبيل .

ان الشعب الصومال يتعارض مبادئ التسليح في العالم واعاد برامج جديدة للتجارب النووية والقائمة القواعد العربية في كل من آسيا وأفريقيا وفي أماكن أخرى من العالم ، حتى لاتزداد خطورة الحرب الباردة التي تعاني منها جميع الشعوب على حد سواء .

ان تعاون بلدان آسيا وأفريقيا وأمريكا اللاتينية مع المنظومة الاشتراكية والقوى التقدمية ما هو الا تعاون لصالح السلام والعدل البقاء، ولاننا نستشكر كل مظاهر الاستعمار والتسلل والاحتلال الاجنبي في الشؤون الداخلية للبلدان الاخرى ، لستنا نبالغ اذا قلنا ان السلام العالمي يتوقف الان الى حد كبير على التضامن بين شعوبنا ليس في الميدان السياسي لحسب وانما ايضا في ميدان التناحر الاقتصادي والثقافي ، ان مثل هذا التعاون لقد يساعد على رفع مستوى والتنمية الشعب والتطور السلمي ، اما اائمة الزواعد العسكرية الهجومية وتلقيح الاكاذيب على الخصوم التي تتبادل من أجل مستقبل أفضل ولقد اسمه لنا والجانبا الاكاذمة لان مصيرها سيكون الفراق والدمار .

يذكر في الوثائق الرسمية وفي تصريحات بعض الساسة في البلدان الغربية وفي مقالات الصحف ووسائل الإعلام والتيليزيون توجية الدول إلى الاتحاد السوفيتي، فهم يزعمون بشأن الاتحاد السوفيتي يخدع عن تنفيذ الاتفاقيات التي تم التوصل إليها في المؤتمر الأوروبي بشأن ما يسمى «بالسلامة الثالثة» أي مساهلة التعاون في المجالات الاستراتيجية، فمكتبية الكونغرس الأميركي مثلا نشرت في شهر مايو المنصرم تقريرا يؤكد كاليهون أن الاتحاد السوفيتي وبقية البلدان الاشتراكية لا تولي هذه المسألة الاهتمام اللازم. وفي وقت مغادرتي لفي جنيف الكونغرس المذكور قالون حول تأجيل لجنة لدى الكونغرس لبرلمانية تنفيذ الاتحاد السوفيتي الاتفاقيات هيمنكي، وكالست مناقشة مشروع القرار الذي تنص بالتهجمات على الاتحاد السوفيتي، وفي يوم ١٠ يونيو ١٩٧٥ كانت لجنة تطبيق المعايير والاتفاقيات المعنية في البؤلة الختامية للمؤتمر الأوروبي في اجتماع اللجنة السياسية لتكتله الأوروبية، وضمن التقرير الذي قدمه عضو حزب المحافظين الإنجليزي تونيلا بالضرورة التي يتسهم بها لهذه المنظمة الإعلام حول جميع انتهاكات احكام البؤلة الختامية للمؤتمر هيمنكي والان التعاون من كونف دولته.

وفنى من البيان ان الدول من قبل القليل العهد لللحاري، والمستعجب غير المعلن سواء في شكل لهجات مباشرة أو لتحيات حذرة تتكلمه بعض الصحف وأجهزة الإعلام تنتشر في لطلال واسع. وهذه الوسائل لا تكفل للمسا باستماتة حالات نادرة جدا عن تلك صلي معك ما تنشره،

[illegible]

**قوة برلين**

عندما تصنع الجرائد الانجليزية تنود الكارتي  
الى ان برلين في الايام الاخيرة من يوليو  
ان الصل على يد قدم وساق طوال الارب  
مئتين سنة في المركز الصحفي لؤثر الانزاب  
في منطقة البلطيق واما هذا اللندر للسلام والهدوء  
في القارة الأوروبية كلها .

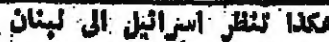
وصبح ان بالغ بالهدوء الابواب التي تلمحه  
اسابيع بحر البلطيق في حشد الراي العام في  
المنطقة للفتل في سبيل ترسيخ علاقات حسن  
الجوار بين البلدان . فحيث ان يلفو بحر البلطيق  
هذا سلامه هذا الصغار بين من جرحه اسابيع  
بحر البلطيق الكثيرة وجميع نوابيها .

وهذه العنايتات كثيرة ومتنوعة . الى آثار  
الاسرع تجري لغايات رجال العلاقات والساسة  
والتياب ومسلات حركات التمساء وعبرجات  
الفنون والرسوق التقليدية . وتتمحرك بكافة طاية  
مؤثرات العمال . وقد انقضى مؤتمري الحال يوصي  
١٣ و١٤ يونيو تحت شعار : «وجهة عمل القنايات»  
في سبيل السلام ولواع السلاح والتقدم الاجتماعي  
والتياب اسرع بحر البلطيق في ووستوك  
هو نجاح جهود اللادين من الناس في فارتسوك  
والساحين ان تنفيذ الوثيقة العنانية ليهسكني  
وتوطيق السلام في البلطيق والى أوروبا برمتها .

**قوة ارقبا المستقلة**

تصاحي،  
فرتك ندوة برلين اقرا عنيتا في الراي العام  
لكن اذ اكدت مجددا ان شيوعيين اوردوا  
السوفيات في ان افارتا وراغونين  
شيء استثنى اسس السلام في هذه المنطقة  
يؤكد ان المراهون عند التفرقة بانتاج  
النفط انه قدوة بمبادرة الشيوعيين السوفيات  
الغوب الشيوعي السوفيتي يطبق بداب افكار  
والنحاس ولينين ، يؤكد بيان اللجنة  
تكية للحزب الاشتراكي الموحد حول  
في ندوة برلين ان الاتحاد السوفيتي ، وهو  
الاساسية للسلام والتقدم الاقتصادي ، اسهم  
في كبير في نجاح المؤتمر .

**روستوك تستقبل الوفود**  
يتوحد في التماس من اجل السلام الوطني في  
لوات ارباب اجتماعية شت ، وتوسع مسؤولية  
في ذلك ، من ماسلح ، الجاهزيين ، كادوا  
فاسية وان اسيرين بحر البلطيق ، وهو  
سبور التقليدي الذي ينظم في مدينة روستوك  
من جمهورية الباليار الديمقراطية ، عظمى  
في لوات الجاهيز ومبادرها ،  
للحرة التاسة قدمت مدينة روستوك  
في من بلدان بحر البلطيق والترويج ، واستفاد  
يحتج منار القنابات والعلماء ، رجال الفقه  
من كل ، كالقادة ، وسيرة ، التمايز بشأن





## حياة العاصمة

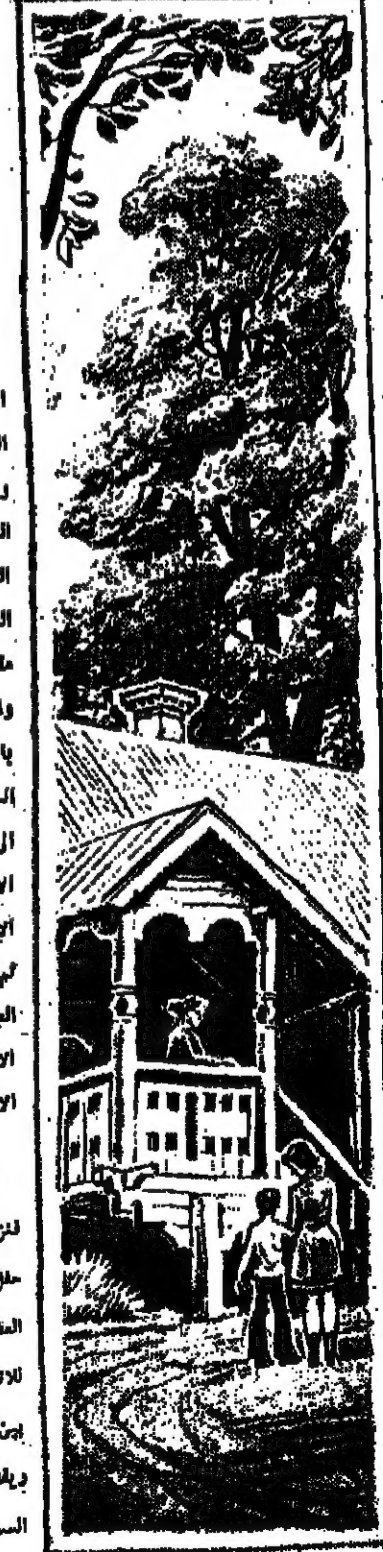
وخمسین ذلکاً وقاعة فريدة للالعاب  
ويتمتع الفندق لكثير من الف وسمعة  
خاص من الطالاس والضيوف السوفيت  
والايطاليين الذين يشارون الى العاصمة تلبية  
لعمرة من اللجنة المركزية للكونغرس  
ولوكالة السياسة «سويتيك» للشباب .



في اوقات من اوقات الترفيه

\* يشار بنة موسكو في تشييد محطة  
كهرحرارية في جنوب العاصمة تكون من  
البر المحطات من هذا النوع في الاتحاد  
السوفيتي ، وستزود المحطة بالحرارة  
والطاقة الكهربائية حتى يبريل الذي  
يتطوّر بسرعة . وستتم في المحطة تصليدة  
الغازات بشكل اضافي لمنع تلوّث الجو  
وتبلغ طاقة المرحلة الاولى من هذه المحطة  
حسب التصميم حوالي مليون وستين الف  
كيلوواط .

\* استقبل فندق «اورليو» الجديد  
اول دولة من الزوار . وهذا الفندق عبارة من  
بنية ذات ٢٠ طابقاً تقوم في طريق  
نورديبول وتقدم الى قسطين يتسع كل  
منها لثمانية شخص ويحتل احد القسمين  
اسم «نورديست» ويستقبل الضيوف الكبار  
اما القسم الثاني «يورين» فهو اول فندق  
في البلاد للتلذذة . وهناك غرف مريحة  
لاربعة افراد وتقدم لاربعة



مبنى دار-مجلس  
مجلس الاول



في اوقات من اوقات الترفيه

\* احتفلت اوساط الرأى العام  
السوفيتي بالعيد الوطني لجمهورية الجزائر  
الديموقراطية الشعبية وهو عيد الاستقلال  
ولو . ليتشيسلاف يلويون وزير التعليم  
العالي والثاني المختص في الاتحاد  
السوفيتي بالتعاون السوفيتي الجزائري  
الذي يتطوّر في الاعوام الاخيرة بنجاح في  
مختلف مجالات الاقتصاد والثقافة والعلم  
والثقافة . وقد اشار حميد باروشيد القائم  
بامعال الجمهورية الجزائرية في الاتحاد  
السوفيتي في كلمته التي القاها في المكان  
الى مدى اهمية المساعدة التي يقدمها  
الاتحاد السوفيتي للجزائر في تطوير  
اقتصادها المستقل واعادة الكوادر القومية  
ثم قال حميد حميد باروشيد ان الشعب  
الجزائري يشيّد بالتأييد الذي يقدمه  
الاتحاد السوفيتي للشعب الجزائري المناهضة ضد  
الامبريالية والاستعمار والصهيونية .

\* بمناسبة العيد الوطني لجمهورية  
لجزيرة وهو عيد اعلان الاستقلال اقيم  
حل الى فيه كلمة للاذيعير بوراكوفسكي  
العضو الراسل في ا카데미 العلوم الطبية  
الاتحاد السوفيتي ورئيس جمعية الصداقة  
بين الاتحاد السوفيتي ولجزيرة . وشار  
رئيس مجلس جمهورية لجزيرة في الاتحاد  
السوفيتي الى ان علاقات بلاده مع الاتحاد  
السوفيتي تطوّر في الاعوام الاخيرة بنجاح  
جديد . وسامعده في ذلك زيارة استوفان

\* اجري في موسكو بنة مهم  
للمعهد امراض الانسان ، وستقام  
في هذا المعهد من استقبال حوالي  
مئتين في يوم واحد . كما حضر  
مريدا لمعالجة الانسان في مستشفى  
وستييج كل ذلك اجراء العمل الجاد  
والعلمي بيزيد من الفاعلية ويتم في  
الجاري ببناء مستشفى كبيراً وستقام  
للاطفال واخر للكتاب ، وبناية  
المعاشرات واجراء الدروس الاس  
وسيدخل هذا المجمع حيّ العمل في  
الحال .

\* لتحسين ظروف الحياة  
الصالح للشرب انتقل اراي بكون من  
اصطناعية شعبة الى ابر للارزاء  
العاصمة تتسع لحوالي سبعة الاف  
مكعب من الماء النقي . وليس من العز  
نقل الماء من ذلك المصدر الى ابر  
لسوف يتجازل ابر للارزاء حوالي  
كيلومترا في مجرى اصطناعي لبر  
يصعب في ابر موسكو . ويجري الان  
مشات مائية تكتيكية على الانابيب ، واز  
كل وقت قريب بناء اخر جسر من الفراء  
السلسلة عبر قناة ياروا-سوزا .

\* اجريت مقابلة بين لواء جميعا  
الصداقة السوفيتية البلجيكية ووزير  
الصياح البلجيكيين .

\* اجتمع ممثلو الشباب السوفيتي  
طلبة المدرسة الصيفية للغة الروسية  
للاطفال . ولهم هذه المدرسة الصيفية  
جميعيات الصداقة مع البلدان الاجنبية  
١٩٦١ . وتعدّ فيها خلال ١٠ عا  
الى المدرسة طلبة من ١٤ بلدا من بلاد  
العالم من بينها النمسا وبلجيكا وفرنسا  
وايطاليا والبرنل وفلندا وفرنسا واليابان  
وفرنسا . واثناء الدراسة يستطيع ايد  
مختلف البلدان ولقاء الجمعيات الاجنبية  
لصداقة مع الاتحاد السوفيتي وعلبا  
المعاهد والهيئات من التبر على  
الشعب السوفيتي وشاهدة الى موسكو .



في اوقات من اوقات الترفيه

ليتشيسلاف يلويون وزير التعليم العالي والثاني في الاتحاد السوفيتي ورئيس ادارة جمعية «الاتحاد السوفيتي-الجزائري»  
يتلقى اوساط الاحاطة المكرمة للذكرى الاربعة عشرة لجمهورية الجزائر الديمقراطية الشعبية

## انباء موسكو

ملحق العدد ٢٩

## سائق خاص بأعياد عمومي و لاجبرية في الجمهورية العراقية



العراق عام ١٩٧٦ . أثناء لقاء الكمي كوسيفين عضو المكتب السياسي للجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي ورئيس مجلس وزراء الاتحاد السوفيتي  
مع احمد حسن البكر أمين سر القيادة النظرية لحزب البعث العربي الاشتراكي ورئيس مجلس قيادة الثورة ورئيس الجمهورية العراقية

بنتيجة الجهود المشتركة تتحرز  
على الطريق الصاعد العلاقات بين الاتحاد السوفيتي والعراق  
(من البيان السوفيتي-العراقي المشترك)

هكذا من الناحية



# برنامج الجبهة الوطنية هو خطة الثورة اللائحة وطريق نضالها

## تحالفنا استراتيجي مع الاتحاد السوفيتي



بمناسبة الاحتفالات بإعياد  
كود في الجمهورية العراقية  
لوجهنا الى الاستاذ مرتضى  
عبدالباقى سفير الجمهورية  
العراقية في الاتحاد السوفيتي  
يبقى الاستاذ ، وقد اجاب  
عليها سيادته مشكورا ، وفيما

يل لمن المقابلة :

ماذا يمكنكم يا سيادة  
السفير ان تقولوه لقراء «انباء  
موسكسو» عن كفاح الشعب  
العراقي والانتصارات التي تحققت  
في ظل الثورة ؟

نضال الشعب العراقي بدأ  
منذ خلع العراق الى الحكم  
المعالي البغلي ، واشتد هذا  
النضال عندما وقع العراق تحت  
النفوذ الاستعماري البريطاني  
الجال ، وبعد انهيار الدولة  
العثمانية فان الاستثمار الغربي  
ويكف لصلاته كان يدرك جيدا  
خطورة واهمية المنطقة العربية  
خاصة اذا ما استطاع الشعب  
العربي تكوين دولة موحدة  
وامتلاك ادراته ، واستمر هذا  
النضال عشرات السنين وتطور  
بتفصيل كبير على اثر تبنى  
الاستثمار الملكية والافطاح  
والشارية كوسائل استخدمت  
لتسيير دفة البلاد مدعومة  
بالقواعد العسكرية الاجنبية  
والاصلاص الاستعمارية ،  
لتفردت بذلك نضالات شعبنا  
وخاصة تحالف الطبقات  
الشعبية وهي طبقة العمال  
والفلاحين والفئات الشعبية  
الوسطى ، واستطاع شعبنا  
من ثورات وانتفاضات عديدة  
ان يغير الحكام على ادخال بعض  
الاصلاصات وتعديلات بعض  
المعاهدات الاستعمارية ، لكن  
الحكومات الرجعية سرعان ما  
كانت تلغى كل هذه  
التعديلات وتبطلها بحسب  
معايير مضمونة لامتصاص  
غضب الشعب وبالرغم من كل  
ذلك الا ان شعبنا واصل نضاله  
بجرأة عالية وباستعداد  
للتضحية ، وكان لدور الاحزاب  
الوطنية حيزا كبيرا في بلورة  
هذا النضال كمنصة تصاعدت  
الهبة الامبريالية في المنطقة  
حتى توج نضال شعبنا بثورة  
الاربع عشر من تموز التقدمية  
عام ١٩٥٨ التي عززت عن تحالف  
الشعب والجيوش وكانت تعبيراً  
عن ارادة شعبنا في العراق  
وتأكيداً لنضال الشعب العراقي  
باعتباره جزءاً هاماً من نضال  
شعبنا العربي في عموم انحاء  
الوطن العربي ، واستغفلت

القوى الرجعية وبخطيط من  
القوى الاستعمارية الخلافات  
التي برزت بين القوى التقدمية  
وحولت المعركة والصراع ضد  
صوفى القوى التقدمية مما اتاح  
لها الفرصة بالتسلل الى داخل  
الحكم من اجل حرقه عن خطه  
التقدمي وعن مبادئ الثورة ،  
وبالفعل تمكنت من ذلك ،  
وحاول حزب البعث العربي  
الاشتراكي والقوى التقدمية  
اعادة الثورة الى اصلتها ،  
وبفضل مواصلة الشعب  
النضال فان الاستثمار الغربي  
عديدة ورفضه الاستسلام  
للاتحرف تمكن بعد تقديمه  
الاف الشهداء والالاف الاخرى  
من المحتلين تنويع هذا  
النضال بثورة ١٧-٣٠ تموز  
عام ١٩٦٨ ، فكانت هذه الثورة  
بفتح منطلق تاريخي في حياة  
شعبنا العراقي بقيادة حزب  
البعث العربي الاشتراكي  
واستفادت الثورة من تجارب  
الماضي وتمكنت ان تبلور  
الشمسارات والمبادئ التي  
ناضلت من اجلها الجماهير  
والقوى التقدمية الى عمل  
ملفوس التي كانت دالة لهذه  
الوطنية والتقدمية ، وبأشرت  
الحوار الوطني لحل المسألة  
الكردية على اساس ديمقراطية  
وبطرق سلمية ، وشرعت  
التحولات الاجتماعية بالصل  
والضمانات الاجتماعية وقوانين  
الاصلاح الزراعي والفت  
السجون والممتلكات الشعبية  
وبدأت مرحلة جديدة من  
التحولات الاجتماعية عبر  
القوانين التقدمية التي تلام  
التحول باتجاه الاشتراكية وعبر  
توسيع قاعدة القطاع العام في  
الاقتصاد العراقي ، ولقد  
استفاد الثورات المدنية على  
اسس وطنية بالاستفادة من  
الخبرات والمساعدات التي  
قدمتها الدول الصديقة وفي  
مقدمتها الدول الاشتراكية  
وخصوصا الاتحاد السوفيتي  
الصديق ، وتم تأميم الشركات  
النفطية الاجنبية العاملة في  
العراق ، واصبح العراق يسيطر  
بشكل تام على جميع ثرواته ،  
واعترفت تجارب التأميم في  
العراق احد الدروس في عصرنا

لجميع دول العالم الثالث ، كما  
انجزت الهبات التقدمية في  
القضية الكردية بان حلت على  
اساس اعطاء الحقوق القومية  
والحكم الذاتي لشعبنا الكردي  
وكذلك لجميع الاقليات القومية  
في العراق ، ان انجاز الجبهة  
الوطنية والقومية التقدمية احد  
المعالم الاساسية التي يشهدها  
الوطن العراقي كمنبر لوحدة  
نضال الشعب ، وان برنامج  
الجبهة يعتبر خط الثورة الدائم  
وطريق نضالها ، اسما على  
الصعيد السياسي العالي فان  
الثورة اعلنت منذ البدايات  
انتهاجها لسياسة عدم الانحياز  
البنى على الاسس التي تقدم  
نضال الشعوب واستقلالها  
واحترام سيادة الدول وامنها  
ورقت العراق الى جانب نضال  
شعوب اسيا والافريقيا وامريكا  
اللاتينية والى جانب القوى  
التقدمية في العالم ، ان التحالف  
مع الدول الاشتراكية يعتبر  
منطلقا يتسم مع مبادئ الثورة  
والحزب ، وقدمت ثورتنا  
المساعدات والدعم المادي  
والعنوي وناضلت سياسيا من  
اجل جميع قوى التقدم والتحرر  
في العالم .

من اشد المنجزات الكبرى  
لثورة من اقامة العلاقات بين  
الجمهورية العراقية والاتحاد  
السوفيتي ، والتي تجسدت في  
معاهدة الصداقة والتعاون بين  
البلدين ، مما هي براكم  
الاسس التي كانت دالة لهذه  
العلاقات ، وما هي الاق  
تطورها ؟

من المنجزات التي حققها  
قيادة حزب البعث العربي  
الاشتراكي بعد ثورة السابع  
عشر من تموز على الصعيد  
السياسي هي معاهدة  
الصداقة والتعاون التي  
عقدت بين العراق والاتحاد  
السوفيتي عام ١٩٧٢ والتي  
انطلقت الحرب للنضال من اجل  
تحقيقها بالاستناد الى المبادئ  
الاساسية في نضاله والى  
مقررات مؤتمراته باعتبار هذا  
التحالف يعبر عن مصالح شعبنا  
في العراق ، كما يعبر عن  
مصالح نضالنا امتنا وبعد دما  
واستنادا لنضال شعوب العالم  
واذا كانت هذه المعاهدة تعتبر  
نموذجاً يقتدى به لعلاقات  
دولية نموذجية مبنية على  
احترام السيادة والاستقلال  
وعدم التدخل والتكافؤ فان  
ذلك قد عكس صورة مضيفة  
لشعبنا من خلال التضامن  
المتبادل ومن خلال المساعدات

والجهود التي يبذلها المواطن  
والتي تقدم من الاصدقاء  
السوفيت وفي المجالات كافة  
للاسهام في بناء عراق حديث  
متميز في اقتصاده وقوى في  
نضاله وتحمل مسؤولياته  
انما في العراق ننظر الى  
العلاقات العراقية-السوفيتية  
لا يحدود ما انجز وانما تنطلق  
الى تعاون افضل وشامل في  
المستقبل ، ونجد بان تحالفنا  
استراتيجي وان نضال امتنا  
يتطلب منا تعميق الصداقة  
وتطوير التحالف ، كما اننا نجد  
في نضال شعوب الاتحاد  
السوفيتي مصلحة يتحالفها مع  
نضال شعبنا من اجل انجاز  
مهام نضال الشعوب ومجاورة  
القوى الامبريالية وعدوانها ومن  
اجل تحقيق سلام مبنى على  
العدل يضمن للشعوب فيها في  
تقرير مصيرها ، وان افاق  
مستقبل العلاقات والتعاون  
ستتطور اكثر في مجال التعاون  
الاقتصادي والفتي ، اننا نناضل  
من اجل ان تعمق وتوسع  
الصداقة العراقية-السوفيتية  
الى ان تكون علاقة صداقة  
وتعاون سوفيتي عربي على  
اسس من النضال المشترك  
والصالح المشترك وللدعم  
والشعب ، وعلى هذا الاساس  
فان الزيارات التي تمت بين  
قادة البلدين ومنها زيارة  
الرئيس القائد امسجد حسن  
البلدين ، وما هي براكم  
قيادة الثورة صدام حسين  
وكذلك زيارات الرئيس  
كوسيفين وغيره من القادة قد  
لعبت دورا كبيرا في خلق جو  
من التفاهم المشترك وتعزيز  
الصلوات بين البلدين الصديقين  
وان رغبات ومصالح الشعب  
السوفيتي وابسان قيادته  
باهمية الصداقة مع الشعب  
العربي يساعد بلا شك على  
توسيع آفاق التعاون في  
المستقبل ونحن واثقون من  
ذلك .

هناك صراع بين قوى  
التحرر الوطني العربية وبين  
قوى الاستثمار والصهيونية  
والرجعية وساحة هذا الصراع  
استنزاف القوات الامبريالية  
في احتلال الاراضي العربية  
ووجود مخططات لتصفية  
القضية الفلسطينية ، ويبدو ان  
الحوادث الدامية في لبنان هي  
امتداد لهذا الصراع ، ما هو  
رايك بهذا الموضوع ؟

من المعلوم ان حزب  
البعث العربي الاشتراكي يعتبر  
المؤيد

اليكس كوسيفين  
عضو المكتب السياسي  
للجنة المركزية للحزب  
الشيعي السوفيتي  
ورئيس مجلس وزراء  
الاتحاد السوفيتي  
وصدام حسين نائب  
امين سر القيادة  
القطرية لحزب البعث  
العربي الاشتراكي  
ونائب رئيس مجلس  
قيادة الثورة في  
الجمهورية العراقية أثناء  
زيارة كوسيفين  
للجمهورية العراقية في  
هذا العام .



بافيل ديبشتشينكو

يمكن القول ان العراق بكل حق  
بلد يبرأ من أي تهمة ، لقد تسنى في  
في الفترة الأخيرة زيارة العراق كـ  
سنة ، وفي كل مرة تمت الاضحت فيها  
جديدا في مظهر العاصمة والمدن  
الأخرى .

كوكوشي. ابو نواس في بغداد  
هذا الشاعر الذي كان قدرا عظيما  
صار الآن حطية جفرا. تمت مسافة  
كيلومترات كثيرة تعاقب فيها الساعات  
الزهرية والطعام والفاكهة العريضة  
واللواتر الجاه والماء القليل  
ولطعن في شارع السعدون الوار  
النفاق الحديثة ذات الطراز العربي  
وسايل الراحة . للسافين . وبين  
المقام الحديثة المتاجر الحكومية التي  
يشته الاقبال عليها ، في كل  
بالربان دوما ، بل حتى حشد العائرين  
في الشوارع في ما كان عليه قبل  
١٠ سنوات او ٢٠ سنة ، فالتصن  
والص في لباس الناس .

مرحلة جديدة من التطور  
الا ان هذا طريق ليس غير ملائ  
خارجية على التبدلات الجارية في الشرق  
وحسب وقت قريب نسبيا كان المتاح  
القول ان العراق يملك المشاكل  
السياسية ، وكان التصور عليه ذلك  
التفكك الاقتصادي وسيطرة الاحتكارات  
الاجنبية على النفط ومن الثورة

الطبيعة الاساسية ، والمسألة الكردية  
واقسام القوى السياسية ، الامر الذي  
كان يؤدي احيانا الى صدام عنيف وحسب  
ارافة المراء . وهذه المشاكل التي  
تبدو للوهلة الاولى مختلفة هي مترابطة  
في الواقع ارتباطا وثيقا .

واليوم تبدو هذه المشاكل لنا في  
هذه جديدا . وينبغي ان نوجه ذلك  
اولا الى رعيه حزب البعث الحاكم منذ  
يناير سنة ١٩٦٨ ، وتعاون القوى  
السياسية البارزة وهي حزب البعث  
والحزب الشيوعي والحزب الديمقراطي  
الكردستاني في اطار الجبهة الوطنية  
والترقية التقدمية . وقد قال صدام  
حسين نائب رئيس مجلس قيادة الثورة  
وهو يقيم نضال الجبهة ان القيادة  
العراقية ترى في ترسيخ التحالف في  
اطار الجبهة نصرا لقطعة الاشتراكية  
واكد : ان الظروف الموضوعية للزمن  
والسعي الى المزيد من التلاحم  
ويروى بعد يوم زيادة ايمان كل طرف  
من اطراف الجبهة بالصداقة  
سياسية حيائية للمستقبل ولبناء  
الاشتراكية في العراق .

ان ايمان الصدام في فرضه  
والانطلاق الى حل المسألة الكردية  
السياسية كان مبنيا على انكار الوحدة  
الوطنية ، وان التصور عليه ذلك  
التفكك الاقتصادي وسيطرة الاحتكارات  
الاجنبية على النفط ومن الثورة

النفط وتركيز الاتياع على خطط البناء  
واذا اشغلتنا الى ذلك ان الدولة العراقية  
وقعت ، فعلا اشرفها الكمال على  
استخراج النفط ووارثاته يندو وانحما  
كيف تحول نحو الافضل الوضع في  
العراق خلال السنوات الأخيرة من  
التأجيل السياسية والاقتصادية  
ويكمن القول بدون مبالاة ان العراق  
والجانب العراقي دلا مرحلة جديدة  
من التطور وهي تصف بالهبة  
الاقتصادية والتلاحم السياسي المستند  
الى تآثر القوى السياسية الاساسية .

كوسيفين ردت ابان زيارة اليكس  
السوفيتي الى بغداد والتي تمت في  
وقت غير بعيد ان تبادل زيارات  
قادة الدولتين اصبح مألولا في العلاقات  
بين البلدين وروى اشارته الى انه  
نتيجة الجهود المشتركة يزداد التضامن  
بين الاتحاد السوفيتي والعراق عفا  
ويطور على خط صاعد باهرام .

والرا في البيان العاص ينتاج حاء  
الزيارة الهادة التالية : وبعد التلويح  
بالتجاهات المعروفة في التعاون المفق  
بين البلدين الصديقين في المجال  
الاقتصادي والتجاري والفاقي والمائي  
التكسي والتجارات الأخرى ، اعلى  
الجانب الهما سول يذللان الجهود

## بلدنا هض

مستقبلا ذلك لحو كوسيفين هذا  
التعاون .

لا يمكن الكلام عن عراق اليوم بمنزلة  
من الاطوار العربية الاخرى ومن الاحداث  
الجارية في الشرق الاوسط . ومعروفا  
ان هذه البطاقة تشهد الان احتدام  
الصراع بين حركة التحرر والى  
التقدمية من جهة وبين الاوساط  
الامبريالية والرجعية من جهة اخرى  
وان الاحداث الدامية في لبنان والتي  
هي الى حد بعيد نتيجة اشتراكان  
احتلال اسرائيل الاراضي العربية وبما  
الشكلية الفلسطينية بلا حل بين ال  
اي مدن تولدت محاولات الامبريالية  
والصهيونية لتفتت العالم العربي وصرفه  
جهد العرب من معالجة المشاكل  
الرئيسية التي تواجهها .

لقد تكون وضع مقلد لم يستطع  
فيه الجميع الاحتفاظ باتجاه صحيح ولي  
هذه الظروف يكبر دور العراق الذي  
يسلك سياسة خارجية مادية  
للبريالية ، وشاشر التحولات الهامة  
الجارية في الداخل ، وان ثورة الشعب  
عطف البناء قد تجاوزت حدود الشرق  
وانتشرت في دوله .







## A black and white portrait photograph of a man with a mustache, wearing a suit and tie. The image is grainy and appears to be a photocopy or a scan of a physical photograph. The man is looking directly at the camera with a neutral expression. He has dark hair and a prominent mustache. He is wearing a dark suit jacket over a light-colored shirt and a dark tie. The background is light and slightly textured.

تطورت العلاقات السياسية بين  
الجمهورية العراقية والاتحاد السوفييتي  
تطوراً مطرداً بعد ثورة ١٧ تموز

القادة السوفييت خلال زيارته للاتحاد السوفييتي في راس وفد زريسي وكومفي في الفترة من ٢٠-٢١ اغسطس ١٩٧٢ ، وبلغت ملاقات البلدين زيارات السيد الرئيس مرحلة متطورة جدا فقد اذت الزيارات الى توثيق التعاون بين البلدين في مختلف المجالات سواء منها ما يخص العلاقات التجارية ويغلب اقتضاي الحرية المصيرية، او في صعيد القضايا الدولية التي تهم البلدين وتغدع حركة الثورة العالمية، ان هذا التطور المتعين في زيارات البلدين الى الاتحاد السوفييتي خلال

تتجسّأ إرسال أكثر من مائة لآادر  
حزبي للتدريب على المؤسسات  
السوفيتية في مجال الزراعة  
والصناعة والتلف، تفرجت العجبة  
الأولى منها هذا العام، ولا يفتننا  
ذكر الزيارات العزائية التي قام بها  
ولسان من حزب البعث العربي  
الاشتراكي وعلى رأسها زيارة الوفين  
شعب القيسية الذين قاموا بالمصادف  
للقيادة السوفيتية في ١٩٧٣ وأزاراة  
الرفق زبد جلدو عضو القيادة القومية  
للأشاع السوفيتية في شباط ١٩٧٣

الذي ييسر في الفكر المراسي  
والإنجازات التي حققها حزب البعث  
العربي الاشتراكي ومزيد من اطلاع  
ممثل التمييز في التجربة التعليمية  
لكل منهما كما ولعت مجالس السلم  
للسلم في النظر الرافعي في المؤتمرات  
التي عقدت في الاتحاد السوفييتي كما  
وقامت ولدت من منظمة آسيا وأفريقيا  
في الاتحاد السوفييتي بزيارات متكررة  
للنظر الرافعي للمشاركة في المؤتمرات  
التي عقدت في لدهاد .

ولعبت وأود الجبهة الوطنية والقومية  
التقدمية في الظل الوطني التي تضم  
بعض البعث العربي الاشتراكي في القسم  
الشمالي العراقي والحزب الديمقراطي  
الكرستاني وقبضة القوى الوطنية  
بمسند لسمال في قسم شمالي  
أواسر العلاقات بين شعبى البلدين  
حيث ما الرزق لعمى حثافه سكرتير  
الحزب الجبهة الوطنية وقسم القيادة  
القطرية زيارات متعددة على رأس وأود  
بعض ممثل الجبهة خلال الفترة  
المذكورة من تاريخ قيام الجبهة  
الوطنية إلى ١٧ تروى ١٩٧٢ إلى الوقت  
الحاضر استهدمت في الأخرى في دور  
الكثير من دافع العلاقات على أمام  
ما عبرت عنه لضعوى ميثاق الممثل  
الوطنى إلى محل السياسة الخارجية  
بما على

سان الحركة الثورية في العراق هي جزء حيوي ولعالم من الحركة الثورية العالمية المضادة للإمبريالية كما تؤكد تنفيذ العراق الكامل والعازم الى مضمون التعميم المتأصلة ضد الإمبريالية العدوان والتمييز العنصري ومساندة الحركات التحررية العالمية والقوى التقدمية في كل مكان وتوثيق علاقات التعاون والتطابق مع الاتحاد السوفيتي وفق مبادئ الصداقة والتعاون المتقدمة بين البلدين»

ولم يزل حزب العمال الثوري الجبهة حزب  
يؤيد العرب الاشتراكيين فدورا كبيرا في  
تنفيذ ذلك عليا وواقعا بما يقدم  
لشمال الجبهة وأغليا والتناغم مع  
اتجاهات حركات التحرر في العالم الثالث  
حركات التحرر في العالم ومع المعسكر  
الاشتراكي وعلى رأسه الصين والصين  
سوفييتية والبلدان والبلدان

واقعية المنشموه هي 'ص ٤ و ٥)  
تتوزع للظاير الخامس الاستمارى  
يقيه .  
وقايت الدول المتجزة المتجزة  
مكالمه المتجزة-الجدد  
سامانيا واعتماها على دعم كل القوى  
الامريانية للاعبانية ولى مبعثها الاتحاد  
الوئيتى . وكان الاتحاد الامريكى  
بلدان المتجزة الامريكى  
ماتت منذ ذلك عهد قدم سامانيا  
الى ليزيد الدول العربية المتنازلة  
مببيل استالابا الاقتصادى

سياسي التماس ، لكن مبالغ  
سراق لتفصيل حوالي ٣٠ مشروعا  
ساديا ، يني بالتنازل مع الاتحاد  
وليفتيق واستمعا هذه المتغيرات  
تقسم لاهلن : الفطرين احم لقواع  
تجات لتجتهب : كهدجاده الغرب  
اطمته .  
كان الاتحاد السوفييتي ودولي



من جديد ومرة أخرى تطل ذاكرة  
الحوز ، العبد الوطني للجمهورية

والشرا في الجبهة الوطنية والقومية  
التقدمية التي انبثقت عام ١٩٧٢  
حزبا للتجديد والرفق وحزب البعث  
العربي الاشتراكي والوطني  
وجأت تحولا عميقا وتجربة جديدة في  
العمل الوطني باعتبارها جبهة بناء لا  
مصادرة، تتبنى برنامجا ثوريا يفضي  
بالاساس الى اعلان مرحلة الثورة  
الوطنية الديمقراطية وتمتلك القسا  
استراتيجية لخاصة التحالف حتى يفسد  
التيارات كما حد له بقره الرشد

على هذه السكريتير الاول للجنة  
الوطنية المركزية ، الى المؤتمر الوطني  
الثالث ، واذا كانت الجبهة الوطنية  
والثلاثيات التي سمعت التجربة الثورية  
الان ، ام تزد لانفس الشديدي ، في  
معدن في الحالات ، الى النتائج المرجية  
التي يتطلع اليها القمص ، فان عوامل  
ذلك لكن لينا تكن في عدم اعارة  
يقف العالي ، وحسالة فكرية متناصفة  
اذا ماضى الامبريالية والرجعية اولاء  
وتاليسام في تعميم يقدر كالف الحالية  
التاريخية على حقيقتها كذلك ، الامر  
لها ساهم في الجياض تلك التحاللات  
وحال دون ديموتها .

ان كاسيت التحصان الوطني في  
المراق تأسست وليدة الصداقة، ولا هي  
مجرد تكتيكات من قبل قادة الاحزاب  
والثوري الوطنية كما يحاول تفسيرها  
هناكسة الفكر الرجعي في العراق، في  
وانها هي وليدة الظروف الموضوعية،  
التي تميزت بفساد جوارب منهايا  
وتغلغلها بالمقاومة مع البلدان  
التخوذة تطورا كالمسيكيا وروسيا،  
الى التي استسلمت ولا يزال، ان يقف  
الديمقوسيون واليهودين وسائس  
الديپلوماتيين والتقميعين في مسكر  
واحد وهي ايضا تصوير من التقدير  
السليم لدى جهازي الضمب وطلائعها  
الباسية لطبيعة الهام التي ترجعها  
الحركة الوطنية في المراق وطبيعة  
الحدود العراقية وحليفته الرجيمية  
والهجومية، والذين يمتكثرون وسائل  
تلكا لعلنا من الفترة لاجلهازل الى اية  
حركة سياسيية وطنية مفردة، و عبثة  
واكبر من ذلك، عند عدت هذه التقييم  
الوطني التي يتجاوب معاه النشال  
وليد صداما الصيقي في رعيه عدت

[illegible]

من قبل العديد من قادة الحركة الوطنية، وبخاصة الزراد الالات للرحمة الوطنية كطهارة ابو التتيم القائد الوطني البارز في ثورة المشربين الوطنية الناصبة والرفيق الغالي فيه مؤسس حزبنا الشيوعي العراقي ... لقد جاءت الاحداث مصداقا لتنبؤات مؤلا ولجودهم، ومكنت الحياة على سبيل المثال لثورة الرفيق هذه الفتاة وذلك في اوائل الاربعينات حين تمردت جبهة القادة للسان الحركة

لربما انذاك...، اننا نعلق أهمية على كل الجبهة الوثنية بأنها مستقلة الحركة الوثنية في مرحلتها الحالية، مرحلة التشتت والعمل المبعثر الفردي في مرحلة النشاط البوهد الخاص سيكون من نتاجه مضاعفة الناس الوائبة وتشديد دورهم وإيلاهم الصام كبيرة من الشعب وإجباها إلى الحركة... أن الجبهة الوثنية ستكون من خلال الالاف التي تنطو لها إلى تحقيق أمور يعجز التمسك بالملك عن تحقيقها، ولنن ذلك لايقدر من خدمته على ما يستطع لتأجيله في شغلهم وتضحيات في سبيل قيام الجبهة

الوقتية الموجهة للألمة في كل حالة  
على عسر الإصمام . وقد أدى ذلك  
الأساسية اقترى الصلح سلام عادل  
درب الجبهة الوطنية عرف لي حزبا  
يكوله عادلا حينما عن موضوعه  
التنازل الفرنسي . وفي وقت لاحق  
لذلك كانت الجبهة الحزبية حزبا  
الدعوى أساسا الحزبية ، وذات  
هنا يسالما دوريت جامير الشعبية  
عليها ، وحاولت قوى الامبريالية  
والرجعية يقتل الصلح عرف الظار  
الضمن عن الكمالية التنازلات عرف  
والإبقاء بعدم جدوا . وحاولت الايقال  
في فتح الصلح الرشي وتغلبت عليه  
الشرق رسة الطريق لي وجه اي محاولة  
للتنازلات والتنازل . وانه هذه السياسة  
التي بمثابة موقد استمرارية ثابت  
لاستمرارية والرجعية واكفروا  
لاستمرار دور الصراخ بجولة  
الامبريالية والاسواق الامبريالية  
العالمية ، وخاصة على مصالحها  
الاقتصادية والتوسيعية العسكرية في  
المرآة ، وبالتالي على استمرار خلف

المستعمرون الى الحياولة دون  
الاستقلال الاقوام العربية اذوات  
من النظم للصالح العربية العامة  
وتلك لتقدم المساعدة للبلدان  
التابعة الاخرى - وبمبادرة فاضل  
الاعطالات والصاوك العربية بتمثل  
السبل انجلترا (كبر) رسم من اولادها  
النقل العربي لتوفيقها في التمهيد  
الرب ومن قبل مساهمة النشاط  
الاستقلال الى لامية الاعطالات  
العربية في كل بلدان العالم الثالث  
وان الترق الوطنية في عالم العربي  
تضع نصب اهدافها - في هذه المراحل  
مهام جديدة - ليجعل من هذه النظم  
الكامية القديم - ونظم العرب للعربية  
شمار جديد للتفكير العربي في قضية  
السيادية - وهذا التمسار بياتنا  
يصل للتفكير العربي - اما عناصر في  
التصور الاستقلالي - الاقتصادي  
والديمقراطي - اجمع - التصور العربية  
عناصر - اعمالا - في المستقبل -

وضع ان الصب دافع اسام هذه  
السياسة ثمتا باعضا انا انه تعلم من  
تجاربه الخاصة ، وتدرجيا صنعت  
الحركة الوطنية العراقية الى حد عدم  
وصي اليوم تلك شباب وتحتل سياسات  
الامبريالية والرجعية المحلية وتنتظم  
من جديد الى تحالف وطني من لروح  
اخر ، اكثرت تطورا ، هذه الدورة  
لاذ قال الفريق عزيز مع هذه السكتين  
الاول للجنة زميناس العراقية و في  
معهد اشترت الى هذه الظاهرة ، وتلك

ولد غيبه العليسان اليث العربي  
الاشتراكي الشيوعي العراقي ايام  
الاعداد ، اذ اهتمت تعليم ابراهيم  
المسؤولية تجاه العمل الوطني  
العلياء وشغفها مهام الحركة الوطنية  
وتوصلت عليه لاشاق جاهد ومشاريع ومعلم  
او توسيع نطاق العمل الوطني ولواءه  
العمل في الجبهة الوطنية والقومية التقدمية  
في ١٢ تموز ١٩٧٣ ، وكما اشار  
الرائد باقر ابراهيم همدان في كتاب  
السياس الحزبية الشيوعية العراقية في  
الانتخابات المقفلة الجديدة الجلول  
١٩٧٣ فان الحركة الثورية لى  
العراق قد دخلت الى منطف تاريخي

هما بالتوصل إلى الاتفاق مع قيام  
 الجبهة الوطنية العربية والتقدمية وال  
 يشكل الاتفاق التبرع بين حزب البعث  
 الرأى الاشتراكي والجمهورية  
 الرأى وبنائها قايما . وبعد ان يعدد  
 الفريق باقر ابراهيم خصاصها الجديدة  
 ينشر في انباء جات خاتمة ايهاة  
 للفترة من التباعد والتشتت والعرا  
 من العديد من اطراف الرظية وخاصة  
 اطراف رليسية الجناح الاالى اسم  
 لى كسويل مرور خططات اعداء الشعب  
 المبعولين والجمهورية والجمهورية  
 والقوى الرجعية و من ثام من ذلك من  
 واضاعة روح الياس والاداباء من  
 الجاهية ، ولعل السبب بالهزيمة كان  
 ايطاق الجبهة ضالرا لانتماء ونهوض  
 يديدين في الحركة الجماهيرية .  
 لقد تبين الحياة هذا التقدير ان  
 والسبب منذين كل هذه اذات والاق  
 المؤثرات الثلاث لزوما الشيوعى  
 الى القصد مؤخر اى ان المعيزات  
 التقدمية انى عليها اسم الرطلى الى  
 الرافق وبخاصة تاليم الاجنكالات

التي تقبل على تفكيك كل واحد من هذه المبررات الثلاثة، والفرع الجديد من القوانين التلمذية، وفي مقدمتها قوانين الإصلاح الزراعي، والنكاح الثاني، والمطالبة بالكسوة، وقوانين العمل والصالحات، وحماية المرأة، وغيرها، بالإضافة إلى مفاوضات أخرى مستعجلة، قام بها الصالح مع الاتحاد الوطني لطلبة فلسطين، بهدف معاينة العلاقات والتعاون بين الصالح والاشتراكيين، والسيوفيين، الصديق الطائي، الحركة الصهيونية، الحركة العربية، وقضية الطلاب الصالحين، باعتباره القاعدة المادية، والتكثيكية، التي تلتزم بالقرآن تطورا، مستندة إلى زيادة مستمرة في الفشل، الذي وصل بحالة التعليم، والاعتماد للاقتصاد العالمي، ولقد أدى إفساد التعليم، التزميد، الطائفي لصالح زيادة، ولأن الطلبة الملتزمة - الحركة - الثورة - الحاشية - في عملية التحويل التلمذية، إلى عدم، الجوانب، والفرع لم يكن، يعزل بين، والتأثير، التعاون

ليكويا بودغوري رئيس هيئة رئاسة  
مجلس السكريب الاول للحزب الشيوعي

من جهة أخرى ان انشقاق الجبهة الوطنية  
من غير مكن لأن التطور الشامل في  
مختلف المجالات والذي يميز عراق  
اليوم حيث يتخلل من النعج التميز وابة  
خافعة له يتضمنها الفسيح بهرسه  
واركده، والحياتية والسمية

وبعد ، اذا كان القطع السام في  
العراق يشكل القاعدة الاقتصادية لنظام  
التمك الرطبي ، فان الجبهة الوطنية  
سيتبين ان تتحول الى جهاز سياسي  
جانبى فعال بحيث تصعب الاساس  
السياسي للقطيع واذا كان تطور هذا  
السامون وتدميقية على الدوام يشكل  
اعلا حاما في متابعة العراق مسيرة

في طريق التطور الاشتراكي ، ان  
اشاعة الديمقراطية السيمانية انكر  
تأثير في الدولة الكبرى التي انس  
عليها مكان العدل الوطني نص  
في : «فهم جميع الحريات  
الديمقراطية السياسية والاقتصادية  
لجميع الشعب التغطية الوطنية بما  
لها حرية الاطراف السياسية الوطنية  
والمنظمات الاقتصادية والمهنية  
والنقابات العمالية والنحالية وحرية  
الصناعة والادارة والمهنة وغيرها من  
الحريات الاساسية والبلد فترة الانتقال  
وعاداة لالة المستور العالم والالة  
الانواع الاشتراكية والامة الحيات  
والمنظمات المتعددية السياسية  
والتنظيمية ، ان تأكيد الديكال على  
الديمقراطية السيمانية يبرهن ان راي  
الذين البت الشيوعي في اهمية  
الديمقراطية في عملية التحولات  
التنظيمية ناكيد من السير صوب  
الاشراكية ، وهذا التدين صوب تمام  
الانصراف من يريد السير صوب الاشتراكية  
بمطلق اني غايي الديمقراطية يصل  
الى : «الاشراكية» ١٩٤٤ ص ٥٥

[illegible]

جلس السوفييت الاعل يلقده الوفيع عزيز  
الغالي وسام الصداقة بين الشعوب

أجل المستقبل الاشتراكي للفرانك  
إن انبثاق الهوام السياسية التفسيرية  
الواردة في الوثائق الوثائقية  
أهم ما تتطلب التفتيش الجاهل  
والذين المستمر ضحاياهم  
وتعزير دور الجبهة في الحياة السياسية  
ومؤسسات الدولة وتمكينها من تحقيق  
قواعد العمل المتفق عليها وبطونها  
ممارسة الرقابة على أجهزة الدولة  
والشاركة الفعالة في رسم البرامج  
التياء الاقتصادي والإجتماعي والتفاني  
اعتماد عملية التحالف الجبهة  
النظميات الممارسة كآلة رئاسة  
تقانات العمل والجمعيات اللائحة

وعضدت هذه المواقف والخطبة والتهنئة والشعائر  
ذلك ان أبناء القنصلتات الجاهدين والسياسيين  
الفخريين اؤثرت القناعة الجماهيرية  
الاساسية لتطبيق قانون الجبهة والسياسة  
ذلك من التماثل الى الماثل التي احدثت  
الياس والواقف المؤتمر الوطني الثالث  
لجنة التحرير العربي  
ان خلف العمل الجبهوي للمناضلين  
التي خلقت الفطرت قدرا غير قليل من  
الحرص للاجاء هذه القنصلتات والعمال  
على تعظيمها وقد جعل ذلك في قسم  
المناضلين المؤقت للتفتيش التي تيرتيرت  
على نترتة واخرى والعمال بصير يدينا  
عن تعليمها والافادة من تجربة المناضلين  
وذلك يعلم القادة الشيوعيين  
تعمل لينا الجبهة والتي تتطلبه الموقف  
المسؤول في تحليل سوء الفهم المتبادل  
الذي يبرز في كل المصطلح او المصطلح  
والتمثل بالموقف الواعي واليقين انما  
دعاسي الرحمة وجمال الالهية  
والصحة بصرف مودة لحدودها  
الفرق الالهية والفرق تحويصل  
الكلمات الثانوية الى كلمات مفاهيمية  
لا يتكلم عليها او محاولة مفاهيمية

طابق بعيداً أساسى مزموع على  
لذلك التناقضات الثابتة .  
قد جاء في الفقرة التي يتبعها  
الكتاب الاعلامى للجبهة الوطنية في  
القطر المرقى العدد الثانى ١٩٧٤  
التي تنص على ان التحالف  
الوطني في مقدمته القضاة  
يستهدفون النشاط الليبرالى واليسارى  
والرجعى في محاولاته ليرتد التحالف  
اسماها تستمدد الصوتيات المناهضة  
للموضوعية والمادية وتتوسل بدمور  
رئيسية بتقليد الجدل والمغالطة والتمويه  
التضاللة بين الطرف الجبهة . ويزعم  
دون شك ان الراد فى سلاح الرجعية  
كما اثبتت جبهة الاقلية الاثنية المذكورة  
من الزيد من التلاحم . ومن المفارقات  
في صفوفها ونصوصا الاتهام  
نصاها الرجعية في القضية الخوف  
والعلم المتبادل بينها . وايضا الرجعية  
من الاجرامات الوضعية التي تستفيد  
مباشرة في اقطاب الجاهلين لمصعب  
السياسة ويقتبسها وتغلق  
٧٤-١٠-٧٤ والدمج

100

1  
 2  
 3  
 4  
 5  
 6  
 7  
 8  
 9  
 10  
 11  
 12  
 13  
 14  
 15  
 16  
 17  
 18  
 19  
 20  
 21  
 22  
 23  
 24  
 25  
 26  
 27  
 28  
 29  
 30  
 31  
 32  
 33  
 34  
 35  
 36  
 37  
 38  
 39  
 40  
 41  
 42  
 43  
 44  
 45  
 46  
 47  
 48  
 49  
 50  
 51  
 52  
 53  
 54  
 55  
 56  
 57  
 58  
 59  
 60  
 61  
 62  
 63  
 64  
 65  
 66  
 67  
 68  
 69  
 70  
 71  
 72  
 73  
 74  
 75  
 76  
 77  
 78  
 79  
 80  
 81  
 82  
 83  
 84  
 85  
 86  
 87  
 88  
 89  
 90  
 91  
 92  
 93  
 94  
 95  
 96  
 97  
 98  
 99  
 100  
 101  
 102  
 103  
 104  
 105  
 106  
 107  
 108  
 109  
 110  
 111  
 112  
 113  
 114  
 115  
 116  
 117  
 118  
 119  
 120  
 121  
 122  
 123  
 124  
 125  
 126  
 127  
 128  
 129  
 130  
 131  
 132  
 133  
 134  
 135  
 136  
 137  
 138  
 139  
 140  
 141  
 142  
 143  
 144  
 145  
 146  
 147  
 148  
 149  
 150  
 151  
 152  
 153  
 154  
 155  
 156  
 157  
 158  
 159  
 160  
 161  
 162  
 163  
 164  
 165  
 166  
 167  
 168  
 169  
 170  
 171  
 172  
 173  
 174  
 175  
 176  
 177  
 178  
 179  
 180  
 181  
 182  
 183  
 184  
 185  
 186  
 187  
 188  
 189  
 190  
 191  
 192  
 193  
 194  
 195  
 196  
 197  
 198  
 199  
 200  
 201  
 202  
 203  
 204  
 205  
 206  
 207  
 208  
 209  
 210  
 211  
 212  
 213  
 214  
 215  
 216  
 217  
 218  
 219  
 220  
 221  
 222  
 223  
 224  
 225  
 226  
 227  
 228  
 229  
 230  
 231  
 232  
 233  
 234  
 235  
 236  
 237  
 238  
 239  
 240  
 241  
 242  
 243  
 244  
 245  
 246  
 247  
 248  
 249  
 250  
 251  
 252  
 253  
 254  
 255  
 256  
 257  
 258  
 259  
 260  
 261  
 262  
 263  
 264  
 265  
 266  
 267  
 268  
 269  
 270  
 271  
 272  
 273  
 274  
 275  
 276  
 277  
 278  
 279  
 280  
 281  
 282  
 283  
 284  
 285  
 286  
 287  
 288  
 289  
 290  
 291  
 292  
 293  
 294  
 295  
 296  
 297  
 298  
 299  
 300  
 301  
 302  
 303  
 304  
 305  
 306  
 307  
 308  
 309  
 310  
 311  
 312  
 313  
 314  
 315  
 316  
 317  
 318  
 319  
 320  
 321  
 322  
 323  
 324  
 325  
 326  
 327  
 328  
 329  
 330  
 331  
 332  
 333  
 334  
 335  
 336  
 337  
 338  
 339  
 340  
 341  
 342  
 343  
 344  
 345  
 346  
 347  
 348  
 349  
 350  
 351  
 352  
 353  
 354  
 355  
 356  
 357  
 358  
 359  
 360  
 361  
 362  
 363  
 364  
 365  
 366  
 367  
 368  
 369  
 370  
 371  
 372  
 373  
 374  
 375  
 376  
 377  
 378  
 379  
 380  
 381  
 382  
 383  
 384  
 385  
 386  
 387  
 388  
 389  
 390  
 391  
 392  
 393  
 394  
 395  
 396  
 397  
 398  
 399  
 400  
 401  
 402  
 403  
 404  
 405  
 406  
 407  
 408  
 409  
 410  
 411  
 412  
 413  
 414  
 415  
 416  
 417  
 418  
 419  
 420  
 421  
 422  
 423  
 424  
 425  
 426  
 427  
 428  
 429  
 430  
 431  
 432  
 433  
 434  
 435  
 436  
 437  
 438  
 439  
 440  
 441  
 442  
 443  
 444  
 445  
 446  
 447  
 448  
 449  
 450  
 451  
 452  
 453  
 454  
 455  
 456  
 457  
 458  
 459  
 460  
 461  
 462  
 463  
 464  
 465  
 466  
 467  
 468  
 469  
 470  
 471  
 472  
 473  
 474  
 475  
 476  
 477  
 478  
 479  
 480  
 481  
 482  
 483  
 484  
 485  
 486  
 487  
 488  
 489  
 490  
 491  
 492  
 493  
 494  
 495  
 496  
 497  
 498  
 499  
 500  
 501  
 502  
 503  
 504  
 505  
 506  
 507  
 508  
 509  
 510  
 511  
 512  
 513  
 514  
 515  
 516  
 517  
 518  
 519  
 520  
 521  
 522  
 523  
 524  
 525

1

100

هكذا من الأهل



بيت وتبنى في العراق  
عشرات المؤسسات الصناعية  
بالتعاون مع الاقتصاديين  
السوفييت ومنشآت النفط في  
شمال الرميثة واحدة منها .  
في الصورة : العمار لاريان  
عليك مع رفيقه العراقي  
سلفان التميمي .



## التعاون العلمي والثقافي بين الجمهورية العراقية والاتحاد السوفيتي

بقلم : مظهر ليمان الدوري  
الملحق الثقافي لدى سفارة  
الجمهورية العراقية في موسكو

ان التعاون الثقافي والعلمي بين الجمهورية العراقية والجمهورية الاتحاد السوفيتي يعود الى الربع الثاني من عام ١٩٥٦ ، حين بدأ متصلاً بارسال المتدربين والمبعوثين للتدريب والدراسة في الاتحاد السوفيتي . كما قام الاتحاد السوفيتي باعداد كادر فني مختص اخذت مبالغ العمل في المصالح والمراقب فشي انشئت بالتعاون مع الاتحاد السوفيتي . ولكن التعاون في هذا المجال الحيوي بدأ يتطور اكثر ويقتد الى مختلف المستويات والامساح بعد ثورة ١٧ تموز ١٩٦٨ ويظهر بصورة اعمق واكثر ، وذلك ينتج عن طبيعة التصور الذي طرحه حزب البعث العربي الاشتراكي الذي اكد على ان التحالف والتعاون مع الاتحاد السوفيتي هو ميدان استراتيجي يجب العمل على حله بعمقه وعمل هذا الاساس يجب ان تمتد هذه العلاقات الى كل مجالات التعاون والصداقة المتكاملة مع الاتحاد السوفيتي .

ولكي تكون على بينة اكثر وفحوا ومعرفة بجهود التعاون العلمي الثقافي لا بد من تلميح مجالات التعاون لتابع من خلالها تطور العلاقات بين البلدين الصديقين لاسيما بعد ثورة ١٧ تموز ١٩٦٨ .

### التعاون الثقافي والعلمي

ويشكل هذا التعاون بتواجد عدد كبير من الطلبة العراقيين الذين يدرسون في الاتحاد السوفيتي والذين يتلقون الخبرة العلمية والثقافية هنا ليس مختلف المعاهد والجامعات الاضافية الى ذلك فقد انشئت الدراسة عنات الطلبة في الاتحاد السوفيتي وهم يملكون الآن في مجالات خريجة ومهنية في العمل العراقي .

وحزب البعث العربي الاشتراكي يؤكد على محتوى الثقافة الثورية الاشتراكية والوطنية بالتحولات الديمقراطية والشيوعية باتجاه تحقيق اهداف الثورة التي تتكامل في اطرافها كل المجالات . كما اكد التتبع السياسي للمؤتمرات القطرية الثامن للحزب على ضرورة بذل الجهد المركب وبنية ثورية ونظرة علمية توسيع

التحولات الاجتماعية والثقافية ليس فقط واحد مع التحولات التي تجري في البياديين الاخرى لدولها جميعا الى امام باتمسد الامداد القومية والاشتراكية الديمقراطية . ونظرا لما يملكه الاتحاد السوفيتي من خبرة علمية وفنية بيئية وممارسة اشتراكية ولطيفة المنظار العلمي والبرغمي لحزب البعث العربي الاشتراكي في غرودة الاستفادة من تجربة الاتحاد السوفيتي الاشتراكية العظيمة لان العلوم والمنظور الموضوعي هذا يفرضان بالضرورة ان يستفيد الكادر الفني من مبادئه لواقع التربية الاشتراكية بحيث يامسح بالتحولات الكثيرة في الاتحاد السوفيتي من اجل ان يطلع اطلاع وفهم وممايشته في شعبة التحولات التي تستبدلها كبريتا الفنية في العراق . ومن هذه الزاوية فان تدريب الكادر العلمي والفني في الاتحاد السوفيتي والبلدان الاشتراكية يرتدي اهمية خاصة اضافة الى فساد وقاية هذا الكادر من التسلل الثقافي الامبريالي الذي تمارسه الرأسمال والمعادن الامبريالية والصهيونية والرجعية في بئر سوم الثقافة الحادية في اذهان الشباب والطلبة .

كما تمثل التعاون العلمي بتبادل الاساتذة والمختصين العلميين للتدريب والدراسة والاطلاع بين البلدين الصديقين . لقد زال الاتحاد السوفيتي للاطلاع والتدريب العلمي عدد كبير من الاساتذة والمختصين العراقيين كما يعمل عدد كبير من الخبراء العلميين السوفيت في العراق اضافة الى المختصين السوفيت الذين يستقدمون للعمل في المؤسسات العلمية العراقية .

وتقوم بين المؤسسات العلمية في كلا البلدين علاقات تعاون علمي وثقافي . وتكونت تركيبة جامعية البصرة مع الجامعة الاندويزيائية ببروتوكول ينص على تعاون فاعل ومعلمي وتبادل الزيارات والخبرة العلمية والامساح والبعث الاكاديمي . كما اشترك العراق في كثير من المؤتمرات العلمية التي انعقدت في مختلف ارجاء الاتحاد السوفيتي وارسن الاتحاد السوفيتي كثيرا من علمائه

ومختصيه للمشاركة في المؤتمرات العلمية والثقافية في الجمهورية العراقية .

### التعاون في مجال الشباب والثقافة

ان التوجه الى مجال الفتيبة في العراق والاهتمام بها يحظى برعاية خاصة من القيادة السياسية السوفيتية التي ترى في التثقيف السياسي للذوات السوفيتية الاشتراكية لان الاشتراكي ان فتيبة تنظيم الشباب ليست مسألة تنظيم فطاعي يمارس له الشيبة الفعاليات الرياضية والفنية وغيرها ... انما مسألة كبري من مسائل الثورة القومية الاشتراكية التي يقومها حزب البعث العربي الاشتراكي . وهي تتصل اتصالا جوهريا وعمل لطاق واسع باعداد الجتمع اعدادا قويا وتقدميا لاهراء التحولات الثورية السمية في ولوجبة التصديرات العمريية تديارات التزو الامبريالي والصهيوني .

مسألة كهذه دعت الى قيام مؤسسات حكومية رسمية للشيبة اضافة لقيام منظمة مهنية خاصة تسمى الاتحاد العام للشباب واليونستان الرسمية والشيبة في مجال الشيبة لينا علاقات وطيدة مع الشيبة السوفيتية .

فبما بين لجنة الشباب والرياضة التابعة لمجلس السوفيت وبين وزارة الشباب العراقية برتوكول للتعاون في مجال الفتيبة والرياضة يتجدد كل سنتين . كما لم تبادل وفود بين الاتحاد العام للشباب في العراق وبين الفتيبة السوفيتية لتزوين العلاقات بين شيبة البلدين ومشارك الشباب العراقي في مهرجانات اقيمت في الاتحاد السوفيتي وكذلك شاركته الفتيبة السوفيتية في مهرجانات اقيمت في العراق .

وكبري ستونيا في الاتحاد السوفيتي دورات للشيبة العراقية للتدريب والاطلاع في مبدارس الكسورل السوفيتية . كما شاركته منظمة الملاحة في الفخر الراقي-رسم منظمة للثورة التي ترميها القيادة السياسية وممايشته لسي مهرجانات خاصة بالاطلاع

صعد التوجه من كلا القيادتين السياسيتين في العراق والاتحاد السوفيتي للتعاون زملا . ما اكده حزب البعث العربي الاشتراكي في كل مناسبة على لسان قادته كما جاء في خطاب الرئيس احمد حسن البكر في الذكرى السابعة للثورة ١٧ تموز ١٩٦٨ وما اذاع اليه الرئي بريجنيف في المؤتمر الخامس والشرين للحزب الشيوعي السوفيتي .

كما ان هذا المستقبل لاكده مساهمة الصداقة والتعاون الوثيقة بين البلدين في نيسان ١٩٧٢ .

ويؤكد هذا التعاون ايضا المبادي والصالحات المشتركة بين الثورة في العراق والتجربة الاشتراكية العظيمة في الاتحاد السوفيتي ولاكده فتيبة الشغل المشترك هذه الامبريالية والصهيونية والرجعية هذه الفتيبة السوفيتية .

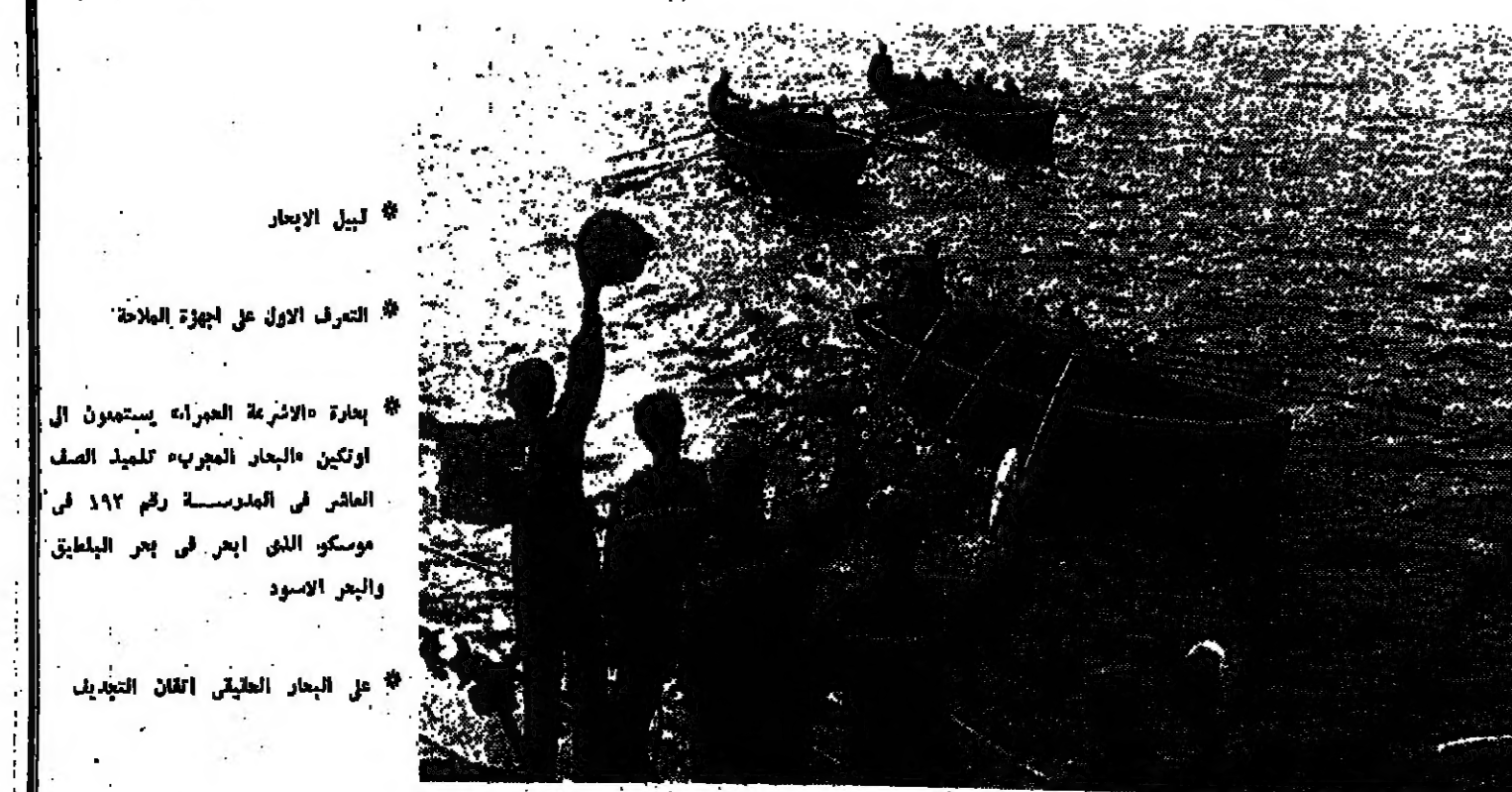


## الاشعة الارجوانية

النتج عام ١٩٦٧ لدى الحديقة المركزية للثقافة والراحة بموسكو على الاشعة الارجوانية البحري .

لهايب . ويدرس ٣٥٠ شابا من علماء امس الارشاد وقيادة العمل على المعركات السلكي . وتنظم لهم ايمان خطة الصيلة وحلات ميمدة على سلسلتين وه زوارق بحرية . ويملك كثير من اعضاء النادي اليابانيين في الاسطول ويدرسون الكليات والمدارس البحرية بحرية العربية والنهرية .

لوسلند ٣٦٥ بحارا شابا فاعل في الخيم الرياضي على لي خليج فيودوروفسكي لبر . موسكو . وسيفرمون لوات مشقة في لهر الفولدا .



- \* ليل الايعار
- \* التعرف الاول على اجهزة الملاحة
- \* بخارة الاشعة الحمراء يستعملون ال اوتكين البحار المجرب لتعليم الصف العاشر في المدرسة رقم ١٩٢ في موسكو الذي ابحر في بحر البلطيق والبحر الاسود
- \* على البحار الطليقي اتفاق التدريب

## معرض للفنون التشكيلية

يجري على وصف كريسكا لخير موسكفا تشييد نهاية شمسنة ميكيح قهيسا متحف الفروشات السوفيتي ولقاعات للفنون لاشعة الارجوانية الرسامين في الاتحاد السوفيتي وموسكو تحيك بالباية خبطة ليهنا كاشيسل واسع طبق الاصن لالار

الحسارية التي تحت بها البيت الاخرى في البلاد .

مستشفى في ذلك البيت القصر الاضداد الفنية التي البزعة الرجاءون السوفيت . حله لياع دولتا حتى الان وسيفرمون الزافر : من التعرف على

لهايات الفنون التشكيلية في كسرل جمهوريةنا على لحر . كامل .

وتبلغ مساحة قاعات العرض في البناية ٢٥ الف متر مربع . وسيتم المتحف احد عشر جناحا .

وستعز في السام المتحف والكبة

وميزن الصور الفوتوغرافية والاربعين كل الفروع لسن المتحف . وتخصص قاعة كبيرة لالاف المعامرات وكذلك غرف خاصة لالاف للموسم . وتحتج البناية افي البناية الزخرفة الاولى من عتبة المتحف في عام ١٩٧٧ .







# اليان



نيكولاي تيخونوف

اشتهر اكبر الادباء السوفييت سنًا ، نيكولاي تيخونوف (المولود في عام ١٨٩٦) في البلاد السوفييتية وخارجها ليس فقط كشاعر و مترجم مرموق ، وإنما كشخصية اجتماعية كبيرة أيضًا . فهو يحمل جائزة لينين في حقل الادب والفن ، وجائزة السلام الليتينية العالمية ، وهو نائب في السوفييت الاعلى في الاتحاد السوفييتي ، واحد قادة اتحاد الادباء السوفييت .

وفي ايام الحرب الوطنية العظمى كان تيخونوف ، وهو الشاعر والمترجم المشهور آنذاك ، كان في صفوف الادباء الذين مضوا الى الجبهة . وفي فترة الدفاع البطول عن لينينغراد ، الذي تطاول ٩٠٠ يوم ، كان تيخونوف الى جانب منسبات الوف لللينينغراديين الذين ، وفقًا لكلماته ، «لم يحرصوا على الحياة وإنما حرصوا كل الحرص على مصير المدينة العجيبة» . وعن نفسه كتب يقول : «لقد كنت نحيلاً مثل هيكل عظمي ، وكنت اكون من مجموعة من العظام وتناول لايمبق» . وباللعل ، فان روح التفاؤل تتخلل لمحات واقاصيص واشعار ولصائد تيخونوف في تلك الايام . وبينها تتمتع بشعبية كبيرة مجموعة «اللمحات اللينينغرافية» . لقد منحت جائزة الدولة ، وترجمت الى كثير من لغات العالم ، ان القصيدة «اليدان» هي احدي القصائد هذه المجموعة .

كان الصنيع شديدا ، بحيث ان الذين كانوا يحسن به حتى في اللغات السلافية ، اما الغاية فكانها باتت لرحم الطريق الوعر الضيق ، وعلى كلا جانبي الطريق كانت لمة فتوات عيشية مطبوعة بالنفخ القادر ، وكانت الاشجار تفس بالصامات السياره ، وعلى سطح القفزة كانت لمة النفخ تتهاوى ، فيما كانت الاصابع تلمس جانبي المهرج .

لقد راي كثيرا من الفرق في عهد سلافته ، ولكن مثل هذا الطريق لم يكن له راي بعد . وفي هذه الطريق باللات كان عليه ان يعمل ، فكانه يلمح الغاية في العسر والتجمل ، لما ان وصل الى المسكن المظلم في الارض ، حيث الضيق والظلمة ، والرقبة ، وما ان احس راسه في الزاوية ، بين الفرق التبيين ، حتى دعوه من جديد ، ومن جديد تبين عليه ان يرسل في الطريق . ستمن فيما بعد ، ينشئ العمل ، ان الطريق لدعولا . هنا لن نقول ، العمل ليس دبا يهرب ملك الى الغاية ، بالمعنى يهرب العمل ملك . لما ان ينشئ العمل ، ذلك حتى تتلاقى السيارة الى ترعة تعريف المياه على جانب الطريق .

لنسال الرقائ ان يتشبهوا-فانهم ان تلغصها وحده ، والى حتى التفكير في الله تستطيع تغليظها لوحده . والصحيح ؟ فكان القبط الشمال لفسه جاء الى هذه الطريق اللابية متقلبا لمرتكها .

لقد يرحل القبط ، وثارة لهب الريح من بحيرة لادوغا ، الريح التي لم يرها في اياما مكان -ريج لالفة ، مزيرة ، تفل كعصف امدا طويلا . وثارة كيدا عاصفة للجية ، فلن ترى ، الا ذلك ، شيئا على مسافة خلوطين ، والاضاربات ليست جديدة ، انها تتدهور ايضا . ان الرقائ ، الزلازل في الترة على جانب الطريق ، يلمح القلاصم ، ما دمتم ترسل في اخر الرتل ، والشئ الاساسي-ان الشحنة ينبغي ايسالها في وقته . ولكن كيف حالها ، هذه الشحنة ؟

كان واقفا ينظر الى الجدول الربيع ، الذي ان يستطيع ايقاله بحال . بالمصيبة ، التكون له تذبذب هكذا ، من اجل ان تفل الى المكان البتلي صهريا غاويا ؟ وتذكي هو كل حوادث الطريق السابقة التي وقعت له ، ولكنه لم يتذكر شيئا لهذا الحادث . كان الصنيع يلمح الوجه ، وعلى اية حال ، فان الوجود هكذا امدا طويلا والانتظار بالنترا-ن يساعد في حل القضية .

ومضى الى القفزة ، متدهورا في التلج . وكان المسؤول السياسي قاعدا هناك ، وقد رفع يالة فروته للقيمة ، ودس الله المتجهد في فرو الشان المدلا باللسه .



ما هذا ؟

ما هذا ؟

ما هذا ؟

ما هذا ؟

ما هذا ؟

ما هذا ؟

ما هذا ؟

ولكن ما الذي تستطيعه ؟-قال المسؤول السياسي ، ويرى جدول البتزين الصغير يسيل على طول وصلة الانتظام المنخرقة عن مكانها .

اسمعوا لي بالمحاولة-ساجلفه ،-اجاب بولشاكوف ، ولحق الصندوق بادواته ، فترات له هذه وسائل لطيف كان المعلن يلمس الايدي ولكنهم تناول بجرأة البتر والمطرلة ، وقطعة الصابون ، الشبيبة بالعجز ، والسائل الى جانب المهرج . وجرى البتزين على يديه ، وكان هذا البتزين غريبا نوعا . لقد لدغه بناد صليبية ، لقد تسرب اليه من القلازات ، وترنسخ تحت كمي القميص الصكري ، وبسر بولشاكوف يعطم ، باصلا ، وصلة الانتظام باستقل من ويدها راسا بالصابون ، فكك البتزين عن التعلق .

ومضى الى مكانه متقلبا الصند ، وارتمل بالسيارة حوال عشرة كيلواتر ، واوقف بولشاكوف السيارة ومضى ينظر الى المهرج . كانت وصلة الانتظام له تدور من جديد ، وكان جدول البتزين يجري على طول الجدار الدائري . وكان ينظر الى العملية كلها من البداية . ومن جديد ذوى النظر ، ومن جديد اخفق البتزين يديه ، ومن جديد ايضا كعاق فريد الصابون على الاطراف المظلمة للوصلة . فتلو البتزين في التعلق . وكانت الطريق دولما لاهية .

لم يعد يحسب عدد المرات التي تسلك فيها جانب المهرج وهبط منه ، ولكن عن الاخصاس بالام من لعايات البتزين ، فقد اراد ان كل هذا انما هو حلم ، الغاية المستتلة ، الكيان التي لا لاهية لها ، والبتزين يتصالح على اليد .

الما حسب في ذهنه حجم الوجود التين الذي تعلق ، ورثا لصاحبه لتج انه ليس كثيرا جدا-لا اكثر من اربعين-خمسين لترا ، ولكنه اذا ما تك عن الحلقلة ، فان كل العمل سيذهب هدرا . ومن جديد كان يدا كل شي . من البداية بناد السار اشاع الاحساس بالزمان والمكان .

ومن فرط تعب ، صار يتردى له انه لا يرسل ، والما يلق الى مكانه ، ويأخذ كل اربعين دقيقة بالمتر ، اما الفرة فتل تنسج ، وتلمسك منه ومن جهوده .

... وفي المسكن المظلم في الارض ، كان الطبيب ينظر باحول الى يديه المملوحتي الجلد ، المشوحتين ، المورقحتين ، وكان متفرا .

ما هذا ؟

ما هذا ؟

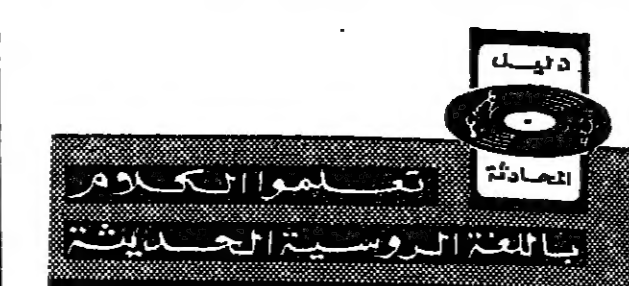
ما هذا ؟

ما هذا ؟

ما هذا ؟

ما هذا ؟

ما هذا ؟



## الرياضة Спорт

لا تعرف اين جرت المباريات الدولية في الجيمنازيا الرياضي على جائزة جريدة «موسكو نيوز» ؟ في لي زنايت غدي براخاويل ميخولارودلي ساريفناتاليا بو سيورتيفنسي غيمناستيكا نسا بريت غازيتسي «موسكو نيوز» ؟

— Вы не знаете, где проходили международные соревнования по спортивной гимнастике на приз газеты «Москву نيوز» ?  
— في موسكو في قصر الرياضة لدى الملقب المركزي الذي يحمل اسم لينين .  
— في ماسكي نو دفارتسي سيورتا تسيترناتالا ستاديولا اييني كيتينا .  
— В Москве, во Дворце спорта Центрального стадиона имени Лénina.

— وهل كانت مباريات بين الفرق ؟  
— ايتر بيل كوماكدي ساريفناتاليا ؟  
— Это были командные соревнования ?  
— كلا ، شخصية ، لقد جرت في البرنامج الحر فقط .  
— ليت ، ليتشيني . التي براخاويليس بو برايزفولنلي بروفرا .

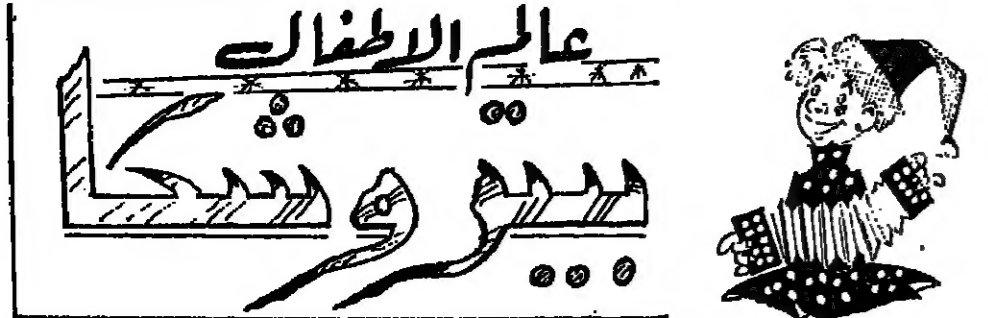
— Нет, личные. Они проходили только по произвольной программе.  
— هل حضرت المباريات الدولية في الجيمنازيا الرياضي ؟  
— في بيل نا ميخولارودليخ ساريفناتاليا بو سيورتيفنسي غيمناستيكا ؟  
— Вы были на международных соревнованиях по спортивной гимнастике ?  
— نعم ، حضرتها .  
— Да, был.

— هل كانت المباريات ممتعة ؟  
— التبرستيني بيل ساريفناتاليا ؟  
— Интересные были соревнования ?  
— Очень интересные .  
— اوتشين التبرستيني .  
— من كانت تضم هيئة التحكيم الرئيسية ؟  
— Кто входил в состав судейской коллегии ?  
— معكم من الدرجة الدولية واساتذة رياضة حائزين على لقب الجدارة .  
— سويدي ميخولارودلي كاتيفوري ، زاسلوچيني ماسترا سيورتا .  
— Судьи международной категории, заслуженные мастера спорта.

— هل يعجبك الجيمنازيا الرياضي ؟  
— فام لرافيتسا سيورتيفنسي غيمناستيكا ؟  
— Вам нравятся спортивные гимнастики ?  
— يعجبني جدا . واعتبر ان هذا احد اجمل انواع الرياضة .  
— اوتشين لرافيتسا . يا شيتايو شتو ايتر ادين اير ساميخ كراسيخ فيدوف سيورتا .  
— Очень нравятся. Я считаю, что это один из самых красивых видов спорта.

— هل شاهدت اداء الرياضي السوفييتي نيكولاي الدريانوف ؟  
— في فيدول فيستوبليني سوفييتسكافا سيورتفسميتسا نيكولاي الدريانوف ؟  
— Вы видели выступление советского спортсмена Николая Андрианова ?  
— الدريانوف ؟ بطل الالعاب الاولمبية العشرين ؟ طبعاً شاهدته . لقد عمل على المتوازمين بصورة رائعة .  
— الدريانوف ؟ تشيمبيولا دفارتسايف اوتيمبيسكيخ ايفر ؟  
— Калиштина Фидин . اون فيدليالينو راويوتال : بروسياخ .  
— Андрианова? Чемпиона двенадцатых Олимпийских игр? Конечно, видел; Он великолепно работал на брусьях.

— اليوم تلتحق المباريات الدولية في التزحلق الاياعي على الجليد على جائزة جريدة «توفيل دي موسكو» .  
— سيودوليا الكريفاوتسا ميخولارودلي ساريفناتاليا بو فيورناتو كاتايو نا بريت غازيتسي «توفيل دي موسكو» .  
— Сегодня открываются международные соревнования по фигурному катанию на призы газеты «Новый день».



## الهر والكلب

بقلم : يوريس يميلانوف

الهر والكلب كانا متخالفين . الهر حقيقي ، اما الكلب فلا . كان الكلب دمية من القطيفة شاهدته من بعيد في الدكان وهو ينحن ويدبر راسه ويهز ذيله فاشترته فوراً .

اعدت كلب القطيفة لاجاري ، الولد الصغير كيركا فكل يلعب به سنتين . كان في النهار يشد الكلب الى العربة ويدور في الشقة كلها ، وفي المساء يرقده معه في السرير . وكان الكلب يحرسه ليلاً .

ثم كبر كيركا ، فاحدها جده دراجة وابره بندقية هوائية . في البدء كان كيركا يركب الدراجة «أدبا» الى «الصييد» ويأخذ منه الكلب القطيفي . ثم كبر اكثر لكف عن اخذه . لم يستطع كلب القطيفة اللحاق بالدراجة ، لم يعد لديه ذيل ، لم يبق من الذيل سوى حلقة مملكية : واذا الكلب البتلي قطعها كيا . يقول كيركا حيوانات مفترسة « فوضوا الكلب ليرتاح في المن فوق الرف حيث كانت موضوعة اشياء منزلية مختلفة .

ولس ان الكلب القديم . .. كان الهر اغابيتش جالساً على الاركة يتطلع الى الشارع عبر النافذة . ما كانوا يسمعون له يتلصق بالخروج الى الشارع فلم يكن يدرك اغابيتش بالقبض ما يجري في الدنيا ولو انه قد صار هرا كبيرا . ولم يكن لديه من الحيوان اصداقاً حقيقيون ، فكانت حياة الهر بين الناس كئيبة . فالانسان لم يكن يصنع بحكم حجمه ضامياً للهر فهو كبير جدا ، ثم ان هذا الانسان متعلق خاضع بطبيعته لا يوم ولا ينج ولا يزار ولا يبدو ولا ينط ، فاي مرجع الانسان ؟ حتى ان اغابيتش بما كان يدري بشكل حقيقي اية حيوانات تعيش عذبا في الحياة واية اشجار تنمو واي طائر يسمى هرايا . واي يسمي مصفورا من اين انه ان يعرف ذلك ؟ هل تعلمنا كان ظلا ضفيرا خدته القطة انه عن واحد يسمى النار وحلنا كل علم القطط .

حين سقط كلب القطيفة من الرف كان اغابيتش جالساً في العمر ذاته عند باب المطبخ وهو يلحس نفسه ، كانت الجارة قد جلبت توا لهما من الدكان ، شاحه الكلب فورا وخاف في البداية ، اي حيوان هذا الذي هوى من السقف على راسه ؟ ثم راي ان الكلب لا يعض وانسه مطروح وساقاه الى الاعلى-ربما اصابت رضة ... جس اغابيتش الكلب بقدمه واداره الى جنب وشبه ثم حمله الى الاركة في الغرفة . لعله اشفق عليه . وعندما ادركت الحلقة السلوكية هناك حيث كان لدى الكلب ذنب يوم ما وهز الكلب رابه فرح اغابيتش كالطفل حتى انه قفز ثلاث قفزات . لعله فكر ان الكلب هذا حتى انذاك اخذ اغابيتش الكلب وحمله الى المطبخ . في زاوية من المطبخ كان صحن عتيق فيه حليب . كان هذا طبق اغابيتش . فاراد اطعام الكلب الاسود لبنا .

ظل طويلا مسكاً اياه من رقبته وهو يلدس الله في الطبق كما لو انه هريز صغير . سال الحليب على شارب الكلب ولكنه لم يقع في فمه . ولكن اغابيتش لم يعلم وكان راضيا جدا . فقد ادى واجبه واطعم صاحبه .

ذات مرة غادرت المنزل في زيارة احد الاصداق . وكنت حين اعصر الفتح كوة النافذة دالماً و يجب ان يكون الهواء نقياً في الغرفة . عدت الى البيت في ساعة متأخرة من المساء . وجين اقتربت من البيت سمعت فجأة هريوا فوق راس . رفعت راسي فرايت اغابيتش جالساً في الكوة المفتوحة . ولم يكن هذا امراً غريباً فاهر يحب كثيراً الجلوس عند النافذة المفتوحة واستنشاق الهواء الليل .

اما الغريب فهو ان اغابيتش كان يجلس الى جانب الكلب القطيفي الاسود . وكان اغابيتش من باب العيلة ، يمسك من اذنيه . اذن ليس هو وحده تسبق لاستنشاق الهواء النقي والصا انصطح صديقه ايضاً .



# الادباء الاجانب في مؤتمرات الادباء السوفييت

## الآداب السوفيتية تخدم الكادحين

الدكتور عيله يلدوي

الاستاذ في كلية الادب بجامعة عين شمس ورئيس تحرير مجلة «الشعر» ابتداء من ان اؤكسد التي كتبت الكثير بالنظر الى موسكو ، ذلك لانني - على غير العادة - راقت على الحضور ، فانا من الذين لا يعبون ان يهربوا الى الارض ، المهم انني خرجت الى هنا وكثير مما كان في ذهني من بلادكم قد تغير منه الكثير ... تغير الى الازرق ونحن في راننا نقرأ ، فما راء كمن سمعا ، كما يقول الباحث اكبر ادباء العربية عامة والافرنسي الا السامية ، وفي ضوء هذا يكون حضورى سميا وراه الحقيقة ، وبهذا عنيا ، وسعادة بها .

مهما يكن من شيء ، فاول اعطائى من هذا المؤتمر كان انطبعا مؤثرا فقد دخل في حلق الانتعاش في اول الامر الشاعر نيتونسوف دوراه قادة الحزب والحكومة السوفيتية ، لم جلسوا خلفه ، وبهذا الواقع عرض مرة اخرى الاهتمام والعرض للذات يديان في الانتعاش السوفيتي الى الادب والفن .

كان بين الضيوف الاثبات الذين حضروا المؤتمر الساس للكتاب السوفيت البيرو مورايا ، لاجتبع ماسلسا ليكتور واثباتيين الى الكاتب الشهير وطالب اليه ان ينعته من الضحايا التي تشغل بال الادباء الايطاليين في ايامنا هذه زعما ينسب به الكاتب في زيارته للاتحاد السوفيتي .

قال مورايا ، لقد وصلت الى موسكو لحضور المؤتمر السادس للكتاب السوفيت ، وعلى هذه التهمة الواسعة التمثيل لتامين نتائج ما حققه حسب بل ترسم طرعا لتطور الادب للاعوام المقبلة ، لقد اتيت الى المؤتمر لاني اريد ان اهتم بنسب الضحايا التي تراه الثقافة السوفيتية والثقافة الشيوعية ككل ، وهذه المسائل متفرعة ومتشعبة من تلك التي تراه الثقافة الايطالية بسبب اختلاف النظام السياسي والايديولوجية السالدين في بلدينا .

يلقب على الشعر الايطال ، ليسا ارى ، ومنذ وقت بعيد ، انما كان وليسان ميسا موضوع الملالات الشخصية المحضة اي ما يسمى بالانجاء الشخصي ، وكذلك موضوع انتقاد المجتمع في ايطاليا من جميع جوانبه . ويلاحظ في الازمة الاخيرة اشتداد وكثف الموقف الناتج من المجتمع ولا تزال ازمة المجتمع الراسمالي التي قام ماركس بتحليلها قبل ما يزيد من مئة عام ، موضوعا للدراسة والتحليل .

عاش ايطاليا في ايامنا هذه من ازمة اقتصادية وسياسية شديدة وباتت من ازمة اخلاقية ونفسية ولم يستطع عالم الادب ان يطي بيننا من هذا للاحتياط في الاعوام الاخيرة طموح الكتاب العديد مقالات وشواهد في الصحف وقائيل روايات وقصص مليئة بمسجون ملح . لقد ادرك كل كاتب شانه شأن في غفك في ايطاليا ، ادراكا عميقا مكانته في المجتمع ، وموقفه من القضايا الاجتماعية والسياسية التي تراه فيلاد . ان اهم المشاكل في ايطاليا اليوم واكثرها تعدد

الانسان ، للعالم كما نلهم ليس «فرسا كبيرا للنبذة» ولكنه عالم كامل من القلعة التبادلية القلعة المدوية .

... وقد سمعت جدا بذلك الكلمات التي القاما الكتاب السوفيت والتي دوت ليها المطالب بقل الشعر المعاصر . لقد انتقد مثل اوكرايا مثلا البعض من نتائج الشعر لشعائنها ولغتها السيئة . ان مثل هذه الاقمار لا يمكنها ان تمارس تأثيرا ميبا في الناس ، والانسان المعاصر لا يقبل كل ما مطروح امامه ومن كل به يرفض تلك المؤلات التي لا تتسمج ومطالبه السامية ... وبصلة عامة لمثل هذه المؤثرات تقوم بصلية «شعر» مؤثر في قوى الادباء السوفيت ، ومن رواهم قوى الادباء الاشتراكيين في العالم بصفة عامة في ما تصور ، اعتقد انه من المفيد جدا ان تكون لجنة لدراسة كل هذا الحصاد ، لم تقديمه الى «كتيب» صغير يرسل الى كل الذين حضروا الى المؤتمر .

واخيرا ... لقد سمعت بروح النظام التي سادت المؤتمر ، وبضمن استقبال المسؤولين للادباء القادمين من بلديهم والسهر على رعايتهم واعطائهم المؤيد من الاهتمام .

## « اتوجه بكتبي الى جميع الناس »

السوفيتي ، وقد سبق لي ان كنت في كينغفراو وموسكو واوركرايا والافغانس واوركيا وجورجيا امنية قصوى ، لاياطيا تحتاج الى اصلاح في جميع مجالات الحياة . وخلال الثلاثين عاما الماضية كنا نغير ثروتنا وكانت ليداننا سيطرة على مدى تلك الاعوام . وهذا ما اصبح قضية وطنية عامة ولقد اظهرت الانتصارات الاخيرة بطلا ليو شعبية الحزب الشيوعي . ويعد الموقف الشعبي الجديد من الحرب الشيوعي قبل كل شيء الى الدنيا والعرف للذين ينسب بها الشيويون ، وبالأحرى لان الشعب الايطال ان جز ، مينا مئة على كل حال ، ويريد ان يديره الشيويون لانه يعتقد ان الشيويين يستطيعون من ادارة البلاد افضل من اي آخر .

هذه هي قضايا اليوم ، اما الا فاضح كنيا منذ نصف قرن ، ويلاحظ ان القضايا التي تحدثت عنها قبل نصف قرن لا تزال عامة وملحة . ولا اعتبر ان ل قارنا غامضا يتشيز من الاخرين ، ليقرأ مؤلاتي معلو جنيغ لغات المجتمع والناس على اختلاف اصابعهم . رانا اتوجه بكتبي الى جميع الناس .

الى ارتعسل كثيرا ، وخيلنا انجول اشر يتي ، او على الامتج اود ان اشر بالي اجنبي وهذا «لايتشاده» والمفرقة ينجان ل ان استرج واحد على ، فانتك من القشر من سيدة الى المسائل التي تواجني وتواجه بلادى ، ونحسنا اعتبر ان ل قارلسا غامضا يتشيز من الاخرين . قد تلتك من تلكا ذاتها في سري وولاتي . هذه هي السرة الثالثة التي اورد ليها الادباء

(بقية المنشور على ص ٧)

الغربية ترسل الى البلدان الاشتراكية ميلا من البرامج التيليزونية يقارب ٣٠٠٠ ساعة في السنة . اما اذا اخذنا المسادلات بين «اوروبوليدينا» و«اتيريدينا» فقد كان التناقص يبدو اكثي بلفة . فبالان التلغراف تتبادلان كمية متعادلة من الاعلام التيليزوني ولكن «اوروبوليدينا» لا تعرض على جمهورها غير غير تلك الكمية التي يشاهدها جمهور «اتيريدينا» .

### الغرب يغلق الحلقة الملللة

وليس الحال افضل من تلك في اوزبج الصمالة المدوية من الدول الاشتراكية في اوكرايا البلدان الغربية . ولقد تنازلت جريدة «لايتشاده» هذه المسألة فاعتبرت بأنه ليس بد في اي بلد غربي قاعة مطالعة يمكن ان يجلها صحيفة خرافية ، وراحت الجريدة تورد هذا الرض قائلا ان حكومات البلدان الغربية لا يتن ان تؤثر في استيراد وتوزيع الصحف الاجنبية وتوصلت اخيرا الى استنتاج هو ان عدم الحكوات يمكن تماما اهلهاا بالهيا لفة لميلستكي ميلا بقل ما لا يمكن لفة . جاء هذا الاعتراف يوم ٢٧ نوفمبر من السنا الماضية . ولم تحدث كيدلات في هذا الجبل خلال نصف السنة التي اقضى وتكذلك اليها التي وردت في التقرير ، اي ان لفيهاا استيراد المطبوعات المدوية في يد اشخاص والسلطات لا تتحكم فيه .

والحجة الاخرى هي لفة المرة باللفة الروسية في البلدان الغربية وهذا ليها يعضون يذلل المطبوعات باللفة الروسية ويقلل الى حد يه الصلحة التجارية لدى الشركات الخاصة في غرباها . وهكذا ليده الانسان لمدونكي حلقا مرفعة ، لا ينفذ واحد من الاتفاقات لمم الالتزام بالاتاق اشر وهو توسيع دراسة اللغات الاجنبية وللنامية يمكن القول ان لفة المرة باللفة الروسية في البلدان الغربية لا يتن ويش الشركات الخاصة اصدار مؤلات السيو سوليتيسين وامالاه من البارزين باللفة الروسية والدعاية ليا وتوزيها ، لان لالين يعزلون اللغة الروسية يحصلون بيطرة ملقة على صورة مشوهة للغاية من حياة الشعب السوفيتي .

ان الباب الثالث من الوثيقة الختامية ينش تمارن الدول في المجالات الانسانية ، وان لغير بعض اتجاهات هذا التعاون فدا يمكن ان ال ارتداد التزير الدول لقف وهو لا يتن ان يتخلو بطنية شواحي موسكو ، واسيا الوسطى لاسيما اكارها القديمة .

ولكن اهم قبل كل شيء بحياة الشعب السوفيتي . من المستحيل ليها هذه الصلة مع جميع سكانه البالغ عددهم ٢٥٠ مليون نسمة ولكن اوامم ، انكم ترون ان كل ما يلفت انتماينا يوردا بمعلومات تاريخية واثرية واجتماعية واقتصادية الق . وكلسا وصلت الى الامام السوفيتي التي الوقت مفعولا بهذا المعدل لاخل ميلا من المعلومات يتدفق من الشعب السوفيتي . ولما اشياء كثيرة اخرى لكك اهتمام ، لاجب مثلا ان ارباب منبر الناس في القوارع . وقد كتب مجلة سول موضوع ، كيف يمشي الناس في شوارع الامام السوفيتي .

لم ار اشياء كثيرة في بلادكم ، واريد ان اؤرد القلاب من بيده ، وارى جنوب القسم الااروي من البلاد الذي لا اركسه الا كليل ، كالدين والكرم ، واريد ان اتمكلم فاشمعدني لاسيما الوسطى ، وذلك لساور قريزيا وياكستان وقركانيا لان هذه الشلقة وماضيها التاريخي يجلاني كثيرا . انني احب السامية بوجه عام ولر كار في رمي كما فيلت خيا فير الكيام برعاده . ولكن على الاضف ، ان اؤلف كنيا و صلايا من كل اطراف المؤتمر الااروي الاخرى .

## الرياضة

هذه مدينة مورتريال الكندية ، عاصمة الالامب الاولمبية الصيفية محل اهتمام ملايين رواه الرياضة في العالم كله ، لقد اجتمع ليها رياضيون من دول عديدة في الفارات الخمس ومعية الالامب اظهر بعض المشتركين ليها مقدرة على الدور باليداليات اللهيبة . فحسنت روت لوكس من السانيا الديوقراطية النازرة في الالامب السابقة وقبها العالم الاخير في رمي الرمح بنتيجة ٦٦ مترا ١٢٠ مستمرا .

وفي طريقهم الى مورتريال لال لاصير القوي السوفيت في مباراة ودية بباريس مع منتخب فرنسا . اما الكسافر پاروشيكوف في لينينغراد لسجل رقما عالميا جديدا في رمي الكرة الحديدية لسلالة ٢٢ مترا .

ان الالامب الاولمبية في يدايتا . وسيناطل المشتركين ليها خلال الاسابيع الاخيرين من يوليو الحال من اجل الميداليات في ١٩٨ نوعا من الرياضة . ولكن من الواضح اننا ستكون حلا عاما في الحياة الرياضية الدرية .

### منطلق الدراجات

كان منتخب الدراجات السوفيتي اول من سافر الى مورتريال ليتكلم مع طرولها . وانضمهم الكسافر الفرين احد اعضاء الفريق الى وفالاه متخرا كبيرا وذلك لانه اشترك في سباق للدراجات في يوكوسلافيا الذي جرى للمرة الثانية والثلاثين . وبعد المراحل الاول من السباق اوردى الرضا السوفيتي قميص الفائز ولم يخلعه حتى الرحلة العاشرة والاخيرة ولما في السباق لردا ، ولكنه لال مع وفالاه بين الفرق . وطعم الطريق الفائز بالافانلة اليه الكسافر لوميسلتيكوف من مدينة كوبيشيف وسيرفي فودولوف من لينينغراد والاقول سلاوتا من لولفراو والكسافر يوكولوف من دوشايبه .

ولما يعض منتخب الدراجات للمسابقات القصيرة لقد فشل سيرفي كرافتسوف من خاركوف مكا شافرا في الفريق . وكان قسه لال في افضل قصود الرياضة واللامم وانراض السامية وسيزول على الرياضيين الصغار اكثر من الك جائزة . وكان السباحون هم الذين انتصرا الالامب لالز رياضيي لينغفراو في المسابقة بين الفرق في ١١ نوعا من قسة وعشرين مسجلة في

### العاب السبارتاكياد للكتامة السوفيت

وصل اكثر من مئة الاف من الرياضيين الصغار الى مدينة لوف الحرة (في اوكرايا) للاشتراك في ألعاب السبارتاكياد الرابعة عشرة للكتامة . ويصل المشتركين جميع الجمهوريات السوفيتية الاتحادية الخمس عشرة وكذلك مدنيي موسكو وليينغفراو . ويژه هذه المشتركين في الالامب هذه المرة ما كان في الالامب السابقة كما جرى المباريات ليها في ٢٠ نوعا من الرياضة . وعلى هذه الالامب اكتشاف النواصب الجديدة التي قد تصبح في المستقبل ليرما اولمبية .

وليل ان يصل الكتامة الى مدينة لوف اشتراكا في مباريات المدارس والبن والطلاب والجمهوريات . وقد وضع مجلس بلدية لوف تحت تصرف المشتركين في ألعاب السبارتاكياد افضل قصود الرياضة واللامم وانراض السامية وسيزول على الرياضيين الصغار اكثر من الك جائزة . وكان السباحون هم الذين انتصرا الالامب لالز رياضيي لينغفراو في المسابقة بين الفرق في ١١ نوعا من قسة وعشرين مسجلة في

### مباريات في كرة اللام

احدث المباراة بين فريق «دينامو» (موسكو) و«ارارات» (يرقان) - لال «دينامو» ليها بنتيجة واحد مقابل صفر ، فليبرت في ترتيب الفرق الستة . غير ان فريق «دينامو» موسكو لم يلق في القة الا قرة قصيرة ، لقد القى اتحاد كرة القدم السوفيتي نتائج المباراة بطولة البلاد بين فريق «دينامو» كيب و«دينامو» تيبليس التي اليه في ٢٣ مايو الماضي . وذلك لان «دينامو» كيب لم يمل سابقا اسم ادم لاديه » وهو



جرت في موسكو المرحلة الثانية من المباريات الدولية في سباق السيارات الصغيرة «كارتينغ» بين البلدان الاشتراكية على «كاس الصداقة» . وفلا السوفيت في هذه المرحلة ، كما لالوا في المرحلة الاول ، اما المرحلة الثالثة فتستمر في شهر أغسطس-اب من هذا العام في البحر .

حارس الرمي الكسندر بروجوروف . وفي مثل هذه الحالة يعتبر الفريق خاسرا في المباراة لاصبح فريق «دينامو» (تيبليس) يتصدر حاليا رويليه فريق «دينامو» (موسكو) و«ارارات» (يرقان) .

وقد وصل كبار لاعبي فريق «دينامو» كيب ومن بينهم حارس الرمي بروجوروف ، ان كندا ضمن اعضاء المنتخب الاولمبي السوفيتي . وفي الطريق الى مورتريال اجري لاصور كرة القدم السوفيتي لال مع النادي المحترف صنت لوكس متارزه في مدينة سنت لوكس الامريكية التي ينفذ الى رابطة امريكا الشمالية لكرة القدم واتحت البارة بنتيجة ١:٢ لصالح السوفيت . ولي ان واحد مع مباريات بطول البلاد كلف على الانتباه المباريات على كاس البلاد في كرة القدم . وستيناري في المباراتين شبهه التياتين في الثلاثين من الشهر القادم . فريق «ارارات» في يريفان مسع فريق «ديبر» (ديبروبيتروفسك) كما سينال فريق «مخاتشور» في مدينة دوليتسك فريق «دينامو» تيبليس .

هنريخ خاتشكوفانيان

